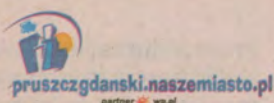




Naszemiasto.pl

Sprawdź,
co się dzieje
w naszym mieście



Echo pruszcza

87122

piątek 21 września 2007 r. Dziennik Bałtycki www.naszemiasto.pl

Pszczółki. Siedemset lat pszczelarskich tradycji

Beczka miodu z łyżką dziegciu

PIOTR CIESIELSKI

ANNA SYCHTA

db.pruszcz@prasa.gda.pl

W Pszczółkach wiedzą jak się bawić. Barw, muzyki i spontanicznej radości może tej niewielkiej gminie pozazdrościć Łarmark Dominikański w Gdańsku. Nie ma chyba człowieka, który nie uśmiechnąłby się, obserwując kolorową paradę, maszerującą w niedzielę przez centrum wsi. Czego tam nie było? Mnisi, pszczelarze, cyganie... Kolorowe kostiumy, transparenty. Okazja jednak niezwykła - siedemsetne urodziny wsi.

Obchody rozpoczęto już w sobotę galową sesją Rady Gminy. W efekcie, boisko przy ul. Sportowej zyskało miano Stadionu 700-lecia. Taka była jednogłośnie i zarazem jedyna uchwała rady. Chwilę później rozbrzmiało gromkie „Sto lat!”. Parom świętującym złote gody wręczono Medale za Długoletnie Pożycie Małżeńskie, przyznane przez Prezydenta RP. Otrzymali je pszczółkowanie: Teresa i Czesław Mosińscy, Daniela i Kazimierz Pylakowie, Barbara i Janusz Szymańscy, Marianna i Stanisław Trzebiatowsky oraz Irena i Rudolf Zielińscy. Największy podziw wzbudzili jednak Izabela i Franciszek Narożnikowie



Za co innego mogły być przebrane dzieci z całej gminy Pszczółki, jak nie za... pszczółki?

FOT. PIOTR CIESIELSKI

Nie przegapcie!

Pocztówki sprzed stu lat

**Trójmiasto
na starej
fotografii**

z Ulków, obchodzący w tym roku 66 rocznicę ślubu!

700 urodziny Pszczółek można by uznać za niezwykle udane, gdyby nie incydent, do którego doszło w niedzielę na stadionie pod sam koniec zabawy. Około godz. 23, gdy goście zaczęli rozchodzić się do domów, patrol policji zauważył, że między młodymi mężczyznami doszło do awantury i szarpaniny. Funkcjonariusze ruszyli w kierunku zajścia. Na widok interweniujących policjantów, podbiegło do nich kilku innych agresywnych mężczyzn. Rzucili się na jednego z mundurowych, przewrócili go i skopali tak, że stracił przytomność. Drugi policjant otrzymał silny cios pięścią w twarz. Poszkodowany został również stojący obok Józef B., pracownik Urzędu Gminy. Przewrócony przez jednego z napastników upadł i uderzył tyłem głowy w beton. Stracił przytomność. 33-letniego policjanta ze wstrząśnieniem mózgu pogotowie przetransportowało do Szpitala Wojewódzkiego w Gdańsku. Józef B., u którego stwierdzono krwiaka mózgu i złamanie podstawy czaszki, został odwieziony do Akademii Medycznej w Gdańsku.

>6-7

Przez całe lato, Czytelnicy „Dziennika Bałtyckiego” w Trójmieście otrzymywali reprodukcje zdjęć wykonanych na początku ubiegłego wieku w najbardziej znanych miejscach Gdańska, Gdyni i Sopotu. Można je było dostać, wraz z piątkowym wydaniem „Dziennika Bałtyckiego” tylko w kioskach w Trójmieście. Z licznych telefonów i e-maili dowiedzieliśmy się, że kolekcja starych pocztówek przypadła też do gustu mieszkańcom naszej aglomeracji. Od soboty pocztówki trafiać więc będą do naszych Czytelników w Pruszcze Gdańskim oraz Rumii.

Zbiór składa się z dziewięciu reprodukcji, które udostępniła nam Biblioteka Gdańska Polskiej Akademii Nauk oraz Elektrociepłownia Wybrzeże. W sobotę dołączymy do „Dziennika Bałtyckiego” dwie pocztówki. Kolejne zestawy, zawierające po dwie fotografie, do poniedziałkowego, wtorkowego oraz środowego wydania, a ostatnia - dziewiąta pocztówka, ukaże się w czwartek. Pokażemy m.in. sopocki Monciak sprzed stu lat (w dodatku w zimowej scenarii), gdańską ul. Mariacką z konnymi wozami wiozącymi przeróżne towary oraz gdyński port w latach 30. Zapraszamy do zbierania naszej kolekcji starych pocztówek. (AMK)

>3 PRUSZCZ GDAŃSKI

Petent z numerkiem, czyli ma być sprawniej w starostwie

Koniec z komitetem kolejkowym w wydziale komunikacji Starostwa Powiatowego w Pruszcze Gdańskim - tak urzędnicy zachwalają wprowadzenie systemu wydawania numerków

interesantom czekającym na obsługę. Rzeczywistość jest nieco bardziej szara - numerki kolejek nie zmniejszą, choć sprawiły, że oczekiwanie jest wygodniejsze.

R E K L A M A

P R O M O C J A

pruszczgdanski.naszemiasto.pl

Zobacz interaktywną mapę Pruszcza Gdańskiego

na http://pruszczgdanski.naszemiasto.pl/mapy_google

R E K L A M A

MEBLE „MEBLEX”

2600 m²

„MEBLEX” - NAJTANIEJ !!!

Tczew, ul. Jagiellońska 55 - (obok ZUS -u)

We wtorek

dodatek NIERUCHOMOŚCI

gratka

Zamów reklamę

(058) 30 03 200

FORIS

KOMPLEKSOWE SYSTEMY OCHRONY

NOWE OKNA INNE NIŻ WSZYSTKIE

OKNA Najtaniej okna w Regionie

DRZWI a wszystko zrobimy za ciebie.

PCV, ALU

Skarszewy ul. Drogowców 17

tel. 0 58 560 09 28, tel./fax 0 58 560 09 27

FORIS

KOMPLEKSOWE SYSTEMY OCHRONY

NOWE OKNA INNE NIŻ WSZYSTKIE

OKNA Najtaniej okna w Regionie

DRZWI a wszystko zrobimy za ciebie.

PCV, ALU

Skarszewy ul. Drogowców 17

tel. 0 58 560 09 28, tel./fax 0 58 560 09 27

FOL PLAST

KOMPLEKSOWE SYSTEMY OCHRONY

NOWE OKNA INNE NIŻ WSZYSTKIE

OKNA Najtaniej okna w Regionie

DRZWI a wszystko zrobimy za ciebie.

PCV, ALU

Skarszewy ul. Drogowców 17

tel. 0 58 560 09 28, tel./fax 0 58 560 09 27

Motor Centrum

Samochody Nowe i Używane

- sprawdzone, używane w wszystkich marek;
- auta w rozliczeniu na nowo lub używane;
- kupione w Polsce, nie starsze niż 6 lat;
- ubezpieczenia, kredyty, leasing.

Gdańsk, ul. Miałki Szlak 4/8 tel. 058/ 321 88 00

www.motorcentrum.pl



Cedry Małe. Kłopoty z remontem domu

Okna na świat nierzetelności

ELŻBIETA SKIRMUNT-KUFEL
db.pruszcz@prasa.gda.pl

Anna i Jacek Mykowie z Cedrów Małych zamówili trzy nowe okna do swojego domu. Promocyjna oferta wydała im się korzystna. Atrakcyjna cena, dogodnie raty, krótki termin realizacji. Umowę z Firmą Wielobranżową NAMOR Romualda Żyła podpisali 4 maja. Mięły gwarantowane przez wykonawcę trzy tygodnie, minął czerwiec. Jest wrzesień. Zamontowanych okien nadal nie ma.

Osiemnastego lipca przyjechali do nas ci sami panowie, z którymi podpisaliśmy umowę, ale już jako przedstawiciele firmy „Saturn” Saturnina Rusiłowskiego – opowiada Anna Myk. – Stwierdzili, że nie pracują już u pana Żyły, bo ich oszukał. Na znanych wcześniej warunkach podsunęli mi do podpisu kolejną umowę z nowym wykonawcą. Obiecali szybką realizację i... zniknęli.

Mijały kolejne tygodnie. Nie powiodły się próby telefonicznego skontaktowania z jednym lub drugim przedsiębiorcą. Wreszcie, w środę, 8 sierpnia, zjawił się Romuald Żyła. Przywiózł... okna bez klamek i parapetów. Zapewnił, że w piątek i sobotę nastąpi montaż.

Jako rekompensatę dał mi sto złotych – przyznaje Anna Myk. – Proponował też, żeby mąż sam zainstalował okna, za co otrzyma wynagrodzenie. Nie zgodziłam się.

Nietrudno zgadnąć, że bank, w którym zaciągnięto kredyt, nie wykazał tyle cierpliwości, co niefortunny posiadacze nowych okien stojących pod ścianą w pokoju. Zaczął domagać się spłaty należności. Sto czterdzieści zł miesięczne to dla trzyosobowej rodziny niemały wydatek. Łącznie do zapłacenia 2 tys. 400 zł.

Nie spłacamy rat, bo uważamy, że nie mamy za co – irytuje się Anna Myk. –



Anna Myk od maja czeka na wymianę okien.

FOT. ELŻBIETA SKIRMUNT-KUFEL

Przed zimą chcieliśmy wykonać jeszcze inne prace remontowe, ale trzeba zacząć od wymiany okien.

Skontaktowaliśmy się telefonicznie z Romualdem Żyłą. Zapytaliśmy o przyczynę opóźnienia w realizacji usługi oraz drugą umowę, spisana przez jego pracowników z tym samym klientem.

– To już nie są moi pracownicy. Nie odpowiadam za to, co robią – odparł właściciel NAMORu. – Umowę podpisaną z moją firmą zrealizuję do piątku. Musiałem wyjechać, ale na pewno wywiążę się z obietnicy.

W piątek okna nadal stały oparte o segment. Pan Żyła nawet nie zatelefonował do klientów z przeprosinami i wyjaśnieniem sytuacji.

– Nie wiem co robić. Czuję się oszukana – żali się Anna Myk. – Moja cierpliwość się skończyła. Zawiadomię o sprawie policję. Nie będę płacić za czyjaś nieuczciwość.

Powiat gdański. Warto wiedzieć

Tu przeczytasz „Dziennik Bałtycki”

„Dziennik Bałtycki” można przeczytać w:

- Gabinecie Medycyny Pracy Natalia Goczeńska - Pruszcz Gdański, ul. Obr. Wybrzeża 9/1.
- Warsztacie Samochodowym „Hurtolex” - Pruszcz Gdański, ul. Kopernika 49.
- Pizzerii „Tino” - Pruszcz Gdański, ul. Krótka 22.
- Pizzerii „Karolla” - Pruszcz Gdański, ul. Grunwaldzka 27.
- Restauracji „Sjesta” - Pruszcz Gdański, ul. Wojska Polskiego 16.
- Hotelu „Górski” - Pruszcz Gdański, ul. Grunwaldzka 64.

- Casablanca Cafe - Pruszcz Gdański, ul. Kossaka 2/10.
- Zajeżdźcie Jawor - Pruszcz Gdański, ul. Grunwaldzka 83a.
- Barze Bistro Natalia - Pruszcz Gdański, ul. Grunwaldzka 111.
- Pizzerii Da Grasso - Pruszcz Gdański, ul. Kasprowicza 34A.
- Barze Zacisze - Pruszcz Gdański, ul. Powstańców Warszawy 5.
- Kawiarni „Sonata” - Pruszcz Gdański, ul. Młodzieżowego 25.

ZAMÓW PRENUMERATĘ

■ Zamów prenumeratę „Dziennika Bałtyckiego” w promocyjnej cenie 16 zł za miesiąc, a adres Twojej firmy znajdziesz się w tej rubryce. Zgłoszenia pod nr. tel. 0 694 860 672. Infolinia 0 801 15 00 26.

JEST PRACA

■ Redakcja „Dziennika Bałtyckiego” w Pruszcze Gdańskim poszukuje osób do roznoszenia-dostarczania gazet na terenie Pruszcza Gd. i okolic. Praca dodatkowa - wcześniej rano, przez sześć dni w tygodniu. Zainteresowanych prosimy o kontakt pod nr tel. 606 402 273 i 694 860 672.

Echo
PRUSZCZA

ISSN 0137/9062

Stały dodatek
do „Dziennika Bałtyckiego”Szef oddziału:
Edyta Szordykowska
Redaktor prowadzący:
Piotr CiesielskiPOLSKAPRESSE spółka z o.o. 90-150 Warszawa, ul. Lwowska 6, Oddział Prasa Bałtycka, ul. Targ Drzewny 9/11, 80-894 Gdańsk, NIP: 522 01 03 609
Sąd Rejestrowy dla m. st. Warszawy w Warszawie, 10 Wydział Gospodarczy Krajowego Rejestru Sądowego KRS 0000002408, Kapitał zakładowy 41 503 000,00 złotych

REDAKCJA PRUSZCZ

Redaguje zespół oddziału
„Dziennika Bałtyckiego”
Pruszcz Gdański ul. Chopina 2
(058) 682-23-25, fax 683-29-44

WYDAWCA

POLSKAPRESSE
sp. z o.o. Oddział Prasa Bałtycka
80-894 Gdańsk, Targ Drzewny 9/11
Prezes: Jakub Kozymon

REDAKCJA GDAŃSK

Redaktor naczelny:
Zygmunt Kozłowski
Marek Szmida, 058 685 47 20
Lech Paroli, 058 3003 304
Tomasz Kubiś, 058 3003 332
Jarosław Popek, 058 3003 321

DRUK

Drukarnia POLSKAPRESSE sp. z o.o.
Oddział Prasa Bałtycka
ul. Politeja 3, tel. 058 30-03-700,
fax 058 30-03-703

Pruszcz Gdański. Reakcja redakcji

Tour de korek, czyli ciężki los kierowców

Kilkaset osób, przez minutę oglądało w Pruszcze Gdańskim rywalizację kolarzy podczas tegorocznego wyścigu Tour de Pologne. Tysiące kierowców, kilka godzin tkwiło w korkach. Zastanawiam się nad sensem organizowania takiej imprezy w centrum Pruszcza...

WAWRZYNIEC ROZENBERG
w.rozenberg@prasa.gda.pl

Poprzednie Tour de Pologne wyglądały inaczej. Wyścig startował z Gdańska. W ubiegłym roku ostry start rozegrano w Pruszcze na ul. Chopina. Kolarze okupowali tylko część ul. Grunwaldzkiej, ul. Chopina i Powstańców Warszawy. Wszystko

przed południem w czasie najmniejszego ruchu samochodów.

W tym roku cyklisci zajęli dodatkowo drugą stronę ul. Grunwaldzkiej oraz ul. Wojska Polskiego i Raciborskiego. Przejechali przez miasto w godzinach szczytu komunikacyjnego. Efekt? Całkowity paraliż Pruszcza we wszystkich kierunkach. Korek powstał nawet tam, gdzie się go nikt nie spodziewał: sznur samochodów sięgał od ul. Obrońców Pokoju, przez ul. Raciborskiego, rondo w Straszynie i drogę nr 222, daleko za Rekcin. Kolarze dawno byli już na mecie w Gdańsku i zdążyli zjeść obiad, a kierowcy

rozjeżdżali się z korków jeszcze przez ponad trzy godziny. Mniejsze, czy większe utrudnienia trwały cały dzień. Niektóre drogi zostały zamknięte już przed południem. Inne o godz. 13. Na bezczynność skazano tysiące kierowców samochodów firmowych, którzy nie zdążyli z towarami na czas. Spółkałem też studenta, który ugrzązł w korku w Pruszcze i nie dojechał na egzamin poprawkowy na Uniwersytecie Gdańskim. Będzie powtarzał rok.

Utrudnienia byłyby zapewne mniejsze, gdyby wyścig juniorów, w którym w trzech grupach startowało łącznie niespełna... 20 za-

wodników, zorganizowano na Osiedlu Wschód. Tur de Pologne mógłby pędzić wtedy ul. Chopina (z lotną premią) i Grunwaldzką, omijając ul. Wojska Polskiego. Nie byłoby kłopotu z wydostaniem się z Pruszcza od ulicy Raciborskiego w kierunku Tczewa.

Zostaje pytanie - jaki jest sens przejazdu Tour de Pologne przez miasto, które z powodu wąskiego gardła komunikacyjnego, czyli jedynego wiaduktu nad torami, na codzień bywa tak zakorkowane, że trzeba je pokonywać na pierwszym biegu, zatrzymując się co dwadzieścia metrów? Więcej z tego zysku, czy strat?

Pruszcz Gdański. Podpatrzone

Ludzka sprawa, choć bardzo wstydliva

Mieszkańcy Pruszcza Gdańskiego, od dawna skarżą się na brak publicznych toalet. Faktycznie, w mieście nie ma miejsc, gdzie w cywilizowany sposób można udać się „za potrzebą”. Niebieski kontener, stojący na rogu ul. Grunwaldzkiej i Chopina, obok którego zwykle przesiadują wielbiciele tanich trunków, zniechęca wiele osób. Często można więc zobaczyć mamy prowadzące kilkuletnie pociechy na trawnik, bądź w krzaki. Niektórym panom, nie przejmującym się konwenansami nawet w białym



Na ul. Chopina można zobaczyć taki obrazek. Nie jest to wprawdzie to to, ale tylko patrzeć jak ktoś uzna, że z braku laku...

FOT. ANNA SYCHTA

dzień, wystarcza odwrócenie plecami do chodnika przy drzewie albo ścianie któregoś z budynków...

Jak się dowiedzieliśmy, magistrat zamierza wymienić „tojtoja” w centrum na inną, bardziej estetyczną i funkcjonalną toaletę. Jednak nastąpi to nie wcześniej, niż w przyszłym roku. Na początek w Pruszcze miałyby stanąć jeden taki obiekt. Jeśli będzie dobrze służył mieszkańcom i przyjeźdźcom, być może pojawią się kolejne w innych punktach miasta.

(AS)

Pruszcz Gdański. Zmiany w wydziale komunikacji Starostwa Powiatowego - ma być szybciej i sprawniej

Petent z numerkiem

PIOTR CIESIELSKI

p.ciesielski@prasa.gda.pl

Koniec z komitetem kolejkowym w wydziale komunikacji Starostwa Powiatowego w Pruszczu Gdańskim - tak urzędnicy zachwalają wprowadzenie systemu wydawania numerków interesantom czekającym na obsługę. Rzeczywistość jest nieco bardziej szara - numerki kolejek nie zmniejszą, choć sprawiły, że oczekiwanie jest wygodniejsze. Można bowiem wziąć numerkę, sprawdzić ile czasu zostało i pójść na miasto, zamiast pilnować swojej kolejki. Nadal jednak, żeby załatwić jakąś sprawę komunikacyjną, swoje trzeba odczekać.

System numerkowy został uruchomiony w wydziale komunikacji Starostwa Powiatowego w Pruszczu przed kilkunastoma dniami. Po pierwszych dwóch tygodniach można powiedzieć, że się sprawdził. Nie trzeba już pilnować swojego miejsca w kolejce. Nie oznacza to jednak rozła-



W wydziale komunikacji Starostwa Powiatowego w Pruszczu Gdańskim wprowadzono system wydawania numerków interesantom czekającym w kolejce.

FOT. PIOTR SKRZYŃSKI

dowania tasiemcowych „ogonków”, a jedynie wygodniejsze oczekiwanie.

- System jest oparty na automatycznie wydawanych numerach i wyświetlaczach umieszczonych przy stanowiskach obsługi. W celu załatwienia sprawy należy pobrać bilet określający numer w kolejce oraz czas oczekiwania w poczekalni, a następnie czekać do momentu wyświetlenia własnego numeru - informuje Anna Tychmanowicz, z-ca naczelnika wydziału komunikacji.

- To nowoczesne rozwiązanie usprawnia obsługę interesantów, skraca czas oczekiwania, eliminuje ryzyko kłopotliwych nieporozumień oraz podnosi efektywność organizacji pracy - zachwala Cezary Bieniasz-Krzywiec, starosta gdański.

Co na zmiany petenci?

- Numerki to nic nowego. Są stosowane w wielu instytucjach od lat, np. w ZUS, czy Urzędzie Pracy w Gdańsku. Rzeczywiście usprawniają organizację kolejek.

Nie oznacza to jednak, że „swojego odstać nie trzeba” - mówi Halina Malicka z Pruszcza. - Uważam, że przy tak dużej ilości interesantów, starostwo powinno zatrudnić więcej urzędników.

O potrzebie rozbudowy wydziału komunikacji w pruszczańskim starostwie mówi się od lat. Z roku na rok brakuje jednak pieniędzy. Za małą ilość pracowników nie jest ponadto główną przyczyną tego, że załatwienie jakiegokolwiek sprawy trwa niemiłosiernie długo. Urzędniczy starostwa, w opinii petentów, są bowiem kompetentne, uprzejme i starają się jak najszybciej przyjąć oczekujących. Dużą winę ponoszą przepisy uchwalane przez Sejm. Urzędnik nic nie poradzi, jeśli, zgodnie z prawem, wydanie wtórника prawa jazdy, czy dowodu rejestracyjnego samochodu wymaga dziesiątków formularzy, a przygotowanie dokumentu w Warszawie trwa tygodniami.

Pruszcz Gdański. Strażacy na wysokościach

Prawie jak windą do nieba

Strażacki podnośnik, jak widać, może mieć rozmaite zastosowania. Pomaga w gaszeniu pożarów na górnych kondygnacjach, jest atrakcją wiejskich festynów (nie codziennie można przecież obejrzeć świat z wysokości ponad 30 metrów). Tym razem podnośnik Jednostki Ratowniczo-Gaśniczej z Pruszcza został wykorzystany w „zbożnym” celu. Bez niego nie byłaby możliwa wycinka i uporządkowanie koron starych drzew, otaczających kościół pw. Matki Boskiej Nieustającej Pomocy



FOT. PIOTR CIESIELSKI

przy ul. Chopina w Pruszczu Gdańskim. Strażacy pomogli również zabezpieczyć teren, żeby spadające konary nie zrobiły krzywdy przechodniom. Mało kto nie zadarł we wtorek głowy, by zobaczyć jak robotnicy „buszują” wśród gałęzi, w koszu zawieszonym na wysokości kościelnej wieży.

Wycinka trwała kilka godzin. Pracom na wysokościach, z zainteresowaniem przyglądały się dziesiątki mieszkańców Pruszcza, przechodzących przez centrum miasta. (PIC)

Pruszcz Gdański. Bezpłatne badania piersi

Mammobus zajechał

Mieszkańki Pruszcza Gdańskiego, między 50 a 69 rokiem życia, do 28 września mogą korzystać z bezpłatnych badań piersi w mammobusie, czyli gabinecie lekarskim na

kółkach. Pojazd stoi na parkingu przed Urzędem Miasta w Pruszczu Gdańskim, przy ul. Grunwaldzkiej 20. Rejestracja telefoniczna pod nr. 0 801 080 007. (AS)

Pruszcz Gdański. Warto wiedzieć

Dokąd po lekarstwa - całodobowe dyżury aptek

W Pruszczu Gdańskim, do niedzieli, 23 września, całodobowe dyżury pełni apteka Panaceum przy al. ks. J. Waląga 3. Kontakt telefonicz-

ny pod nr. 058 682 13 83. Od 24 do 30 września dyżurować będzie apteka Magnolia, ul. Korzeniowskiego 66. Numer telefonu 0 58 682 12 30. (AS)

R E K L A M A

STYL niskie ceny
DRZWI BRAMY

Kolbudy Żukowo ul. Staromłyńska 2b 058 691 72 27
ul. Gdańska 63 058 685 95 92

1036159A

wkrętarka
akumulatorowa
BSZ 12

499,00
zł + VAT

PH. ROTOR

Wejherowo, ul. Przemysłowa 3, tel. 058 672 13 49
Gdynia, ul. Hutnicza 16, tel. 058 663 04 19
Pruszcz Gdański, ul. Nowowiejskiego 33, tel. 058 691 09 23
Łębork, ul. Abrahama 7, tel. 059 863 14 25

metabo
work. don't play.



879293H

**Ogólnopolskie Stowarzyszenie
Przewoźników Drogowych, Kierowców Zawodowych
i Ośrodków Szkolących Kierowców
„Kierowca.PL”**

z a p r a s z a n a

kursy dokształcające w soboty i niedziele
dla kierowców wykonujących transport
drogowy na przewóz osób i rzeczy
(dawne świadectwo kwalifikacji)

**Zespół Szkół Ogólnokształcących nr 1
Pruszcz Gdański
ul. Niemcewicza 1
tel. 0-501-757-810**

Kurs 29 września, godz. 9.00

1128548A

Suchy Dąb.
Rzeczpospolita Internetowa
**Z przeszłości w
teraźniejszość**

Piętnaście tysięcy złotych, laptopa, cyfrowy aparat fotograficzny i pięć komputerów otrzymała Gminna Biblioteka Publiczna w Suchym Dębie na realizację projektu „Od przeszłości do teraźniejszości” w ramach programu „Rzeczpospolita Internetowa”, prowadzonego przez Fundację Grupy TP i Program Narodów Zjednoczonych ds. Rozwoju. Kierownikiem lokalnej grupy realizującej projekt została Jolanta Dombrowska.

Rzeczpospolita Internetowa to program mający dwa cele: bezpośredni - ocalenie od zapomnienia przeżyć ludzi, których los rzucił po drugiej wojnie światowej na Żuławy, publikacja ich wspomnień na stronie internetowej biblioteki i w specjalnym miesięczniku wydawanym na terenie gminy, oraz pośredni, jednak dalece ważniejszy - naukę i oswajanie lokalnych, wiejskich społeczności z nowoczesną technologią i integrację tych środowisk przez wspólne działania: prowadzenie rozmów, wywiadów, zbieranie materiałów, ich obróbkę oraz publikację. Projekt w gminie Suchy Dąb potrwa do marca przyszłego roku. Po jego zakończeniu sprzęt zostanie na miejscu i będzie służył mieszkańcom. (PIC)

Przywidz. Turysta
stracił 8800 zł
**Kosztowna
niewuaga**

Drogo kosztował mieszkańca województwa mazowieckiego wypoczynek nad Jeziorem Przywidzkim. Wychodząc z wynajmowanego domku kempingowego, mężczyzna zapomniał zamknąć drzwi na klucz. Z okazji skorzystał złodziej, który wyniósł ze środka 4300 zł w gotówce, dwa telefony komórkowe i przenośny komputer. Właściciel oszacował straty łącznie na 8 tys. 800 zł. (AS)

Pręgowo. Półkolisty strop zamiast boazerii

Świątynia pełna tajemnic

WAWRZYNIEC ROZENBERG
w.rozenberg@prasa.gda.pl

Półkoliste zwieńczenie stropu, identyczne jak w XIV wieku, będzie wkrótce ozdobą zabytkowego kościoła parafialnego w Pręgowie. Rada Gminy Kolbudy przekazała na remont 74 tys. zł.

Kościół w Pręgowie jest uznawany za pomorską perłę architektury średniowiecza. To jeden z dwóch obiektów sakralnych w Europie zbudowany z polnych kamieni. W latach pięćdziesiątych ubiegłego stulecia, parafian nie było stać na kosztowny remont półkolistego, czternastowiecznego stropu, więc wykonano prowizoryczną boazerię z desek.

Rada Gminy Kolbudy przyznała nam 74,5 tys. zł dofinansowania do remontu stropu. Przywrócimy świątyni dawny blask - cieszy się ksiądz proboszcz Zygmunt Słomski. - Deski rażą w koście-

le z kamienia. Kosztorys remontu opiewa na 162 tys. zł. Nie byłby możliwy bez wsparcia parafian. Wszystkie prace zostały uzgodnione z wojewódzkim konserwatorem zabytków. Po podwyższeniu stropu, wewnątrz kościoła zrobi się jaśniej, a nad ołtarzem ukaże się XIV-wieczne malowidło „Prawdziwe Oblicze Chrystusa z Chusty Świętej Weroniki”. W naszej świątyni jest jeszcze wiele tajemnic. W przyszłości planuję np. remont podziemi, a tam nikt nie wchodził od wieków. Gdy pięć lat temu zostałem proboszczem w Pręgowie, obiecałem uratować ten kościół. Udało się już położyć nowe pokrycie dachu i osuszyć kamienne mury.

Kościół w Pręgowie to szczególnie wartościowy zabytek, dlatego zdecydowaliśmy się przekazać pieniądze na remont - mówi Leszek Grombala, wójt gminy Kolbudy. - W średniowieczu rzadko decy-



- Boazeria z desek przez ponad pół wieku szpeciła kościół w Pręgowie - mówi ks. proboszcz Zygmunt Słomski, wpadając się strop świątyni.

FOT. WAWRZYNIEC ROZENBERG

dowano się na mury z polnych, nieociosanych kamieni. Były bowiem nietrwałe.

Do naszych czasów zostały tylko dwie takie świątynie: we Francji i Pręgowie.



BEZCENNY ZABYTEK

Pierwsze zapiski o kościele w Pręgowie pochodzą z 1323 roku. Zbudował go Zakon Krzyżacki. Początkowo parafia była samodzielną, jednak w 1396 r. wieś została подарowana Zakonowi Brygidek w Gdańsku. Potem, od 1593 r. należała do Kościoła Najświętszej Marii Panny w Gdańsku, a od 1683 r. do Kaplicy Królewskiej w Gdańsku. Do największych zabytków świątyni zaliczyć można ołtarz główny z ok. 1630 r. Z tego okresu pochodzi również obraz przedstawiający św. Rocha. W lewym ołtarzu znajdują się figury gotyckie św. Doroty i św. Małgorzaty oraz św. Wawrzyńca z około 1400 r.

Przywidz. Do 30 września można składać wnioski o dofinansowanie

Uczeń na wsi - kasa na edukację

Rodzice i prawni opiekunowie dzieci niepełnosprawnych z gminy Przywidz mogą uzyskać dofinansowanie kosztów nauki swych pociech, w ramach programu „Uczeń na wsi”, realizowanego z pieniędzy Państwowego Funduszu Rehabilitacji Osób Niepełnosprawnych. Wnioski, do 30 września, można składać w Gminnym Ośrodku Pomocy Społecznej w Przywidzu.

Finansowe wsparcie przeznaczone jest dla uczniów szkół podstawowych, gimnazjalistów i uczniów szkół ponadgimnazjalnych, z wyjątkiem placówek policealnych.

Warunkiem otrzymania pieniędzy jest uzyskiwanie średnich miesięcznych dochodów brutto nie przekraczających 120 procent najniższego wynagrodzenia przypadającego na jednego domownika (czyli 1078,92 zł w roku 2007).

Dofinansowanie przeznaczyć będzie można na zakup przedmiotów ułatwiających lub umożliwiających naukę, opłacenie uczestnictwa w zajęciach podnoszących sprawność fizyczną lub psychiczną ucznia (w tym na wakacyjne obozy rehabilitacyjne). Pieniądze z programu „Uczeń na wsi” można też wykorzystać

na sfinansowanie instalacji i abonamentu za dostęp Internetu, ale nie na zakup sprzętu komputerowego. Wsparcie to pozwoli też na opłacenie kursów doszkalających oraz językowych i wyjazdów organizowanych w ramach zajęć szkolnych.

Uczniowie szkół ponadgimnazjalnych, ze środków PFRON będą mogli sfinansować czesne, koszty dojazdów do szkoły i zakwaterowania.

Uczniowie szkół podstawowych lub gimnazjum będą mogli otrzymać do 2 tys. zł w ciągu roku szkolnego. Ich starci koledzy ze szkół ponadgimnazjalnych, w których nie ma

czesnego - 3 tys. zł, a ci którzy muszą płacić za naukę - 4 tys. zł.

Wnioski o dofinansowanie z programu „Uczeń na wsi” można odbierać w GOPS w Przywidzu, przy ul. Gdańskiej 15. Tam też należy składać wypełnione formularze wraz z kserokopią ważnego orzeczenia o niepełnosprawności lub o stopniu niepełnosprawności ucznia i oświadczeniem o dochodach na członka rodziny. Szczegółowe informacje, również na temat wymaganych załączników, uzyskać można pod nr. tel. 058 682 51 32.

(AS)

Pruszcz Gd. W kapciach
do domu kultury
**Domowe
przedszkole
zaprasza**

Miejski Dom Kultury przy ul. Chopina 34 w Pruszcze Gdańskim zaprasza najmłodszych do Domowego Przedszkola. Spotkania odbywają się w środy, od godz. 10.30 dla maluchów do lat 3, a od godz. 12 dla starszych dzieci. W Domowym Przedszkolu kilkulatki mogą uczestniczyć w zabawach edukacyjnych, zajęciach z rytmiki, uczyć się piosenek, słuchać bajek, czy brać udział w przygotowywaniu spektakli. Wystarczy przynieść kapcie, coś do picia i małe co nieco na przekąskę. (AS)

Kolekcja muzyczna „Dziennika Bałtyckiego”

**Największe przeboje
muzyki klasycznej**

W środę czwarta płyta - „Jezioro łabędzie”
i „Dziadek do orzechów” Piotra Czajkowskiego

Gazeta z płytą w cenie 4,80 zł



Pruszcz Gdański. Rocznicą napaści ZSRR na Polskę

Obowiązek pamięci i serca

PIOTR CIESIELSKI

p.ciesielski@prasa.gda.pl

Siedemnastego września 1939 roku ZSRR napadł na Polskę, częściowo zajęta już przez hitlerowskie Niemcy. Przez dziesięciolecie trwania PRL historia tego dnia była fałszowana. O pakcie Ribbentrop-Mołotow nie uczono dzieci w szkołach, nie mówiono o wywózkach Polaków na Syberię...

Dziś, po 68 latach, członkowie i sympatycy Związku Sybiraków oraz stowarzyszeń kombatanckich dbają, by ich katorga nie została zapomniana. By nazwy Katyń, Miednoje, czy Charkowo jednoznacznie kojarzyły się z okrucieństwem, zwłaszcza młodszemu pokoleniu, z miejscem kaźni tysięcy polskich oficerów i intelektualistów wymordowanych przez NKWD. Wprawdzie, mimo ich starań, 17 września nie stał się



Kombatanci, władze miasta i uczniowie pruszczańskich szkół, na placu im. Jana Pawła II wspominali tych, co polegli na Wschodzie.

FOT. PIOTR CIESIELSKI

świętem państwowym, jak np. 3 maja, jednak rocznica sowieckiej napaści na Polskę jest celebrowana równie uroczystie pod nazwą Dzień Sybiraka. Obchody w Pruszczu Gdańskim zainaugurowano mszą św. w kościele pw. Podwyższenia Krzyża Św. Potem kombatanci, władze miasta i uczniowie pruszczańskich szkół przeszli na plac. im. Jana Pawła II, by wspominać tych, co polegli na Wschodzie i wziąć udział w okolicznościowej akademii.

- Szkoda, że oprócz starszych ludzi, którzy przyszli tu z obowiązku serca, bo na Wschodzie zginęli ich najbliżsi i uczniów, obecnych dlatego, że nauczyciele kazali, prawie nie ma mieszkańców miasta - żałowała Maria Raduńska z Pruszcza Gdańskiego. - 17 września wciąż nie jest traktowany przez naszych rodaków jak 3 maja, czy inne najważniejsze rocznice w historii Polski.

Przywidz. Goście z Niemiec

Zjeżdżalnia w prezencie

Mieszkańcy gminy Przywidz są przyzwyczajeni do licznych gości. To przecież rejon żyjący głównie z turystyki. Jednak tak licznej, zorganizowanej grupy przyjezdnych z zagranicy chyba tu jeszcze nie widziano. Od wczoraj, w Przywidzu bawi 61-osobowa delegacja niemieckiej gminy Burghaslach. Zwiedzają, rozmawiają z ludźmi, poznają region. Celem ich wizyty jest podpisanie umowy o współpracy między samorządami. Uroczystość zaplanowano na dziś. Dla władz to naturalnie okazja do pochwalenia się osiągnięciami i kilku przemówień. Co jednak taka współpraca oznacza dla przeciętnego mieszkańca Przywidza, Pomlewa, czy Trzepowa? Jak pokazuje przykład sąsiedniej gminy Kolbudy, współpracującej z niemieckim regionem Offenheim, sporo - m.in. wymianę młodzieży (kolbudzianie wyjeżdżają do zachodnich sąsiadów Polski regularnie na ich koszt), kulturalną, pomoc w pozyskiwaniu funduszy unijnych itp. Przede wszystkim jednak zawierają się przyjaźnie i relacje biznesowe między lokalnymi



Bożena Mielewcyk-Zawada, wójt gm. Przywidz, z Friedrichem Kropfem, burmistrzem Burghaslach, podczas otwarcia wystawy „Wiejskie życie we Frankonii – z archiwów Burghaslach”.

przedsiębiorstwami. Goście z Burghaslach mówią, że są zaochceni malowniczymi pejzażami i kulturą gminy Przywidz. Żeby pochwalić się własnym dorobkiem, przywieźli młodzieżową orkiestrę - dziś, o godz. 19, w Przywidzu wielki koncert z udziałem miejscowej młodzieży.

Pierwszym, namacalnym dowodem współpracy będzie woda na zjeżdżalnię rekreacyjną przy Jeziorze Przywidzkim, podarowana przez gości. Przyjechała przed tygodniem w częściach. Całość zajęła pięć tirów. Przywidz zyska kolejną atrakcję turystyczną. (PIC)

Cedry Wielkie. Bankomat na wsi

Kasa przez całą dobę

Mieszkańcy gminy Cedry Wielkie długo czekali na instalację bankomatu w budynku miejscowego Banku Spółdzielczego. Przed czterema laty, podczas otwarcia placówki, zapytaliśmy jej dyrektora, Mirosława Klukowskiego, czy przewidziano montaż urządzenia. Usłyszeliśmy, że to zależy od analizy potrzeb klientów. Mijały miesiące i lata. Wreszcie, w czwartek, bankomat zaczął działać.

- Presja mieszkańców była tak silna, że nie mogliśmy dłużej czekać. Ludzie skarżyli się, iż wracają z pracy o godz. 18, kiedy bank jest już nieczynny i nie mogą pobrać pieniędzy - mówi Mirosław Klukowski. -



Mirosław Klukowski, dyrektor banku w Cedrach, przed pierwszym w gminie bankomatem.

FOT. ELŻBIETA SKIRMUNT-KUPEL

Pierwsze trzy dni potwierdziły, że urządzenie było potrzebne. Wyplacono prawie 3 tys. zł. Jak zapewnia dyrektor, bankomat jest monitorowany i po-

siada zabezpieczenia chroniące użytkowników przed kradzieżami.

(ESK)

Suchy Dąb. Święto plonów

Pełny bajer na stadionie

Rolnicy z gminy Suchy Dąb, dożynki świętować będą w niedzielę, 23 września. Obchody zorganizowane zostaną w Suchym Dębie. Na godz. 13 zaplanowano uroczystą mszę dziękczynną za plony w miejscowym kościele parafialnym.

O godz. 14.30 na stadionie sportowym rozpocznie się festyn rekreacyjny. W programie m.in. pokazy saperskie, prezentacje młodzieży ze szkół gminy Suchy Dąb, występ zespołu Pszczółkownia i Romana Tkacza. Oprócz

tego przewidziano przejażdżki quadami, ognisko, loterię fantową, grochówkę oraz liczne konkursy z nagrodami dla starszych i młodszych. Gwiazdami wieczoru będą grupy Bracia Drossel i Bayer Full.

(PIC)

Chcesz szybko
sprzedać samochód?

Za jedyne 19 zł twoje ogłoszenie zobaczy cała Polska!

Dziennik
Bałtycki



oferta ważna do odwodnienia, cena brutto, ogłoszenie do dwóch linii

Pytaj o Pakiet Power pod nr. tel. (58) 3003 217 i 0800-472-852

Pszczółki. 700 lat minęło, czyli podsumowanie jubileuszu wsi

Marysia na wystawie

ANNA SYCHTA

db.pruszcz@prasa.gda.pl

Boisko przy ul. Sportowej w Pszczółkach od soboty nosi miano Stadionu 700-lecia. Taka była jednogłośnie i zarazem jedyną uchwałą Rady Gminy podjęta podczas uroczystej sesji, zorganizowanej w miejscowej Szkole Podstawowej, w ramach dwudniowego podsumowania jubileuszu 700-lecia Pszczółek.

Takiej frekwencji dawno nie było podczas sesji pszczołkowskiej rady. Tym razem na sali obrad zasiadło bowiem liczne, ponadstuosobowe grono gości. Już od progu witały ich pracowite „pszczołki”, czyli sympatyczne uczennice w żółto-czarnych kostiumach. Uroczystość rozpoczął żywiołowy koncert Młodzieżowej Orkiestry Dętej z Sierakowic, pod batutą pszczołkowskiego Huberta Szczypiorskiego. Na zakończenie występu, pan Hubert jako pierwszy odebrał z rąk Hanny Brejwo, wójta gminy Pszczółki, pamiątkowy medal 700-lecia. Nie był jednak jedyną wyróżnioną w

ten sposób osobą. Wśród kilkudziesięciu innych znaleźli się m.in. dawni i obecni samorządowcy, sołtysi, dyrektorzy gminnych placówek oświatowych i przedstawiciele organizacji pozarządowych.

Jak za dawnych lat

Kolejnym punktem programu było sympozjum naukowe poświęcone historii gminy oraz lokalnej oświaty. Jak wyglądała nauka w Pszczółkach i sąsiednich miejscowościach można też było przekonać się, oglądając przygotowane przez grono pedagogiczne wystawy. Na ekspozycji znalazły się np. stare podręczniki, kroniki szkolne, zdjęcia przedstawiające uczniów i nauczycieli, mundurki i pomoce dydaktyczne, a nawet starą, drewnianą ławkę z charakterystycznym, zielonym blatem, pamiętającą lata 60. i 70. ub. wieku.

Dokładnie w takiej ławce zasiadałem jako wychowanek Szkoły Podstawowej w Skowarczu - wspominał z rozrzwiniem Wiesław Dreszler, dziś nauczyciel wf. w

pszczołkowskiej podstawówce.

Krąg wieloryba i kiel mamuta

W sali historycznej zwiedzającym udostępniono ekspozycję wypożyczoną z zaprzyjaźnionego z placówką Muzeum Archeologicznego w Gdańsku. Na wystawie „Z pradziejów Pszczółek i okolic” pokazano m.in. popielnice twarzowe, gliniane fajki, narzędzia i kościane łyżwy oraz biżuterię dawnych elegantek. Można też było dowiedzieć się, że w 2002 roku, podczas prac ziemnych w miejscowej żwirowni, znaleziono kiel mamuta. W innej gablocie ledwo zmieścił się potężny... krąg wieloryba, wykopany podczas rozbudowy szkoły w 1989 roku.

- To moja ulubienica, „Marysia”, jak ją pieszczotliwie nazywam - mówiła Ewa Lewandowska, nauczycielka historii opiekująca się pracownią, wskazując szczątki kobiety sprzed dwóch tysięcy lat znalezione w Różynach. Najwyraźniej nie była to pospolita postać, o czym świadczą znalezione w jej grobie ozdoby.

Sto lat! jubilat

„Sto lat!” i gromkie brawa rozległy się podczas wręczenia Medali za Długoletnie Pożycie Małżeńskie, przyznanych przez Prezydenta RP parom świętującym w tym roku złote gody, czyli jubileusz 50-lecia ślubu. Otrzymali je pszczołkowsianie: Teresa i Czesław Mosińscy, Daniela i Kazimierz Pylakowie, Barbara i Janusz Szymańscy, Marianna i Stanisław Trzebiatowscy oraz Irena i Rudolf Zielińscy. Jednak największy podziw wzbudziła Izabela i Franciszek Narożnikowie z Ulkówa, obchodzący w tym roku 66 rocznicę ślubu!



Gości uroczystej sesji witały uczennice przebrane za sympatyczne „pszczołki”.

FOT. WAWRZYNIEC ROZENBERG



Wystawa fotograficzna zainteresowała proboszczów: ks. Józefa Urbana z Pszczółek, ks. Zdzisława Kumora z Żeliszewek i ks. Jarosława Olewnika z Różyn.

FOT. WAWRZYNIEC ROZENBERG



Na honorowych miejscach - jubilaci świętujący w tym roku złote gody.

FOT. WAWRZYNIEC ROZENBERG



Po wystawie archeologicznej zwiedzających oprowadzała Ewa Lewandowska, nauczycielka historii.

FOT. ANNA SYCHTA



Pszczelarz Henryk Kamiński i Kazimierz Kowalkowski, znawca historii gminy, degustowali miód pitny.

FOT. ANNA SYCHTA



Wuefista Wiesław Dreszler i Henryk Lica, nauczyciel historii, w takiej ławce zasiadali przed laty jako uczniowie.

FOT. ANNA SYCHTA



„ Orkiestra tu, dzieci tam!
Wszystko ma być związane
na ostatni guzik!

- Hanna Brejwo, wójt gm. Pszczółki, wydawała stanowcze polecenia.

Pszczółki. Siedemset lat miodowej tradycji

Urodziny z nutą słodyczy

PIOTR CIESIELSKI

p.ciesielski@prasa.gda.pl

W Pszczółkach wiedzą jak się bawić. Barw, muzyki i spontanicznej radości może tej niewielkiej gminie pozazdrościć Jarmark Dominikański w Gdańsku. Nie ma chyba człowieka, który nie uśmiechnąłby się, obserwując kolorową paradę, maszerującą w niedzielę przez centrum wsi. Czego tam nie było? Mnisi, pszczelarze, cyganie... Kolorowe kostiumy, transparenty. Okazja jednak niezwykła - siedemsetne urodziny wsi.

Pszczółki mają 700 lat. Przynajmniej umownie. W rzeczywistości są zapewne więcej. Pierwsza wzmianka o miejscowości pochodzi z 1307 roku. W kronikach wymieniona jest nazwa Psolin (w 1464 roku odnotowane są już Pszczółki). Za datę powstania wsi przyjęto więc rok, gdy średniowieczny skryba stworzył pierwszy zapis na jej temat.

Mnisi tańczą na ulicach...

Skąd jednak wzięła się nazwa Pszczółki? Od tych pracujących owadów i tradycji pszczelarskich, przekazywanych na okolicznych terenach z pokolenia na pokolenie przez wieki. Żywych po dziś dzień. Nic więc dziwnego, że obchody 700-lecia wsi połączono z Wojewódzkim Świętem Pszczelarzy. Zaczęło się niewinnie - dobiegającymi z oddali dźwiękami marsza, w wykonaniu wojskowej orkiestry Image. Potem ulicami przeszła parada w iście amerykańskim stylu. Zjechali mieszkańcy wszystkich sołectw gminy, przedstawiciele szkół, stowarzyszeń i organizacji. Każdy chciał się pokazać. Biegały zatem dookoła małe „pszczołki” z przedszkoli, nastoletnie cyganki przy-

ciągały wzrok rozwianymi jak skrzydła motyli kolorowymi sukienkami, mnisi (ojcowie cystersi z Oliwy, do których w średniowieczu należały Pszczółki) mamrotali cicho modlitwy... Wszystko pod transparentami i przy dźwiękach marszów, przeplatanych dixielandowymi standardami rodem z Nowego Orleanu. Po kilkunastu minutach, barwny tłum zebrał się pod kościołem parafialnym w Pszczółkach. Takiego morza ludzi w tym miejscu jeszcze nie widziano...

Orkiestra zagrała. Początkowo wszyscy słuchali. Nawet najmłodsi, nieco onieśmieleni i stremowani zamieszaniem dookoła. Wystarczyło jednak kilka minut skocznych rytmów, by nie wytrzymali... Spontanicznie, na ulicy przed kościołem, zaczęły pojawiać się tańczące małe pszczołki oraz nieco starsze cyganki. Nawet mnisi stracili powagę i zaczęli pisać, choć habity nieco im przeszkadzały.

- Kapitalna zabawa - śmiała się Maria Kamińska z Pszczółek. - Bez zadęcia, patosu, przemówień. Kolorowo, radośnie.

- Orkiestra tak fajnie grała, że nie dało się ustać w miejscu! - zapewniały dzieci z Przedszkola Publicznego w Pszczółkach.

...a bartnicy na stadionie

Feta w centrum wsi okazała się jednak dopiero wstępem. Po południu imprezę przeniesiono na gminny stadion. Były koncerty, występy, konkursy z nagrodami. Każdy mógł również spróbować i kupić różnego rodzaju miody (w tym pitny z procentami) oraz wszelkie inne pszczele produkty - od woskowych świec, przez propolis, aż do mlecza pracowitych owa-



Delegacja Szkoły Podstawowej w Skowarczu.

FOT. PIOTR CIESIELSKI

dów. Wszystko naturalnie na stoiskach miejscowych pasiek.

- Co roku przyjeżdżam z Gdańska do Pszczółek. Przyjemne z pożytecznym - chwalił Kamil Bednarz. - Nigdzie nie można dostać tak znakomitego miodu, jak tutaj. Co zaś po zakupach? Zabawa!

Tej tymczasem nie brakowało. Atrakcją gonila atrakcję - pokazy karate, zawody strong man, prezentacje dzieci z miejscowych szkół. Na zakończenie koncerty gwiazd - grupy Mir Banz, Majki Jeżowskiej i Eleni.

- Fantastyczna impreza - chwalił Robert Platta z Pszczółek. - Będę czekał na kolejną za rok.



Wojskowa orkiestra Image porwała publiczność.

FOT. PIOTR CIESIELSKI



Pszczółki, więc nie mogło zabraknąć pszczelarzy.

FOT. PIOTR CIESIELSKI



Orkiestra zagrała. Nie dało się ustać w miejscu.

FOT. PIOTR CIESIELSKI

Chcesz złożyć życzenia bliskiej osobie?
Możesz to zrobić bezpłatnie na łamach „Echa Pruszcza”.
Również przez Internet.
Nasz adres db.pruszcza@prasa.gda.pl

Kolbudy. Kolejne zawody za rok

Pogoda dla młodych wędkarzy

Julita Pisula i Daniel Tryba zostali zwycięzcami zawodów wędkarskich dla dzieci do lat 14, zorganizowanych w Kolbudach przez miejscowe koło nr 58 Polskiego Związku Wędkarskiego. Padający od rana deszcz i silne poddmuchy wiatru nie zniechęciły zawodników. Na imprezę przybyło ich trzydziestu. Tuż przed roz-



Mali wędkarze z Kolbud.

poczęciem rywalizacji, jak na zamówienie, zza chmur wyjrzało słońce. Ryby również dopisały. Z haczyków zdejmowano głównie małe ukleje i płotki, ale też większe okonie.

Wśród dzieci do lat 10 najbardziej poszczęściło się Julicie Pisuli. Drugie miejsce zajął Dawid Hacz przed Agatą Bławat, Łukaszem Zwarą, Tomaszem

Rzywickim i Mateuszem Jancą. W kategorii wiekowej 11-14 lat triumfował Daniel Tryba przed Patrykiem Hendrychem, Arturem Karamonem, Marcinem Byczkowskim i Tomaszem Trybą oraz Janem Klimkiem i Michałem Parafinczykiem.

Jak obiecują organizatorzy - kolejne takie zawody za rok. (AS)

Elganowo. A to ciekawe

Kartofel na szczęście



Krystyna Niemczyk, podczas wykopków na swoim polu w Elganowie, znalazła niespotykanego ziemniaka. Kartofel wrósł... w podkowę, która trafiła na pole wiele lat temu, gdy jeszcze konie ciągnęły maszyny rolnicze.

FOT. WAWRZYNIEC ROZENBERG

Życzenia.

Wszystkiego najlepszego

Z okazji urodzin Jerzego Filipskiego z Pruszcza Gdańskiego szczęścia, zdrowia i pomyślności w życiu osobistym oraz spełnienia wszystkich marzeń życzą W.M.G. z Mierzeszyna.

Szanownej Pani Danucie Janczak z Pszczółek najserdeczniejsze życzenia urodzinowe przesyłają koledzy z Pomorskiej Rady Wojewódzkiej LZS w Gdańsku, Mirosław Begger i Wiesław Szczodrowski.

Niech zakwitnie róży kwiat, niech Cię kocha cały świat, niech się spełnią Twe marzenia - przyjmij od nas te życzenia. Z okazji 15 urodzin, synkowi Krystiankowi wszystkiego najlepszego życzą rodzice.



KUPON

Chcesz bezpłatnie złożyć życzenia lub gratulacje komuś bliskiemu? Wystarczy przynieść (lub przysłać pocztą) do redakcji treść życzeń wraz ze zdjęciem miłej sercu osoby i dołączyć kupon.

Nasz adres: „Echo Pruszcza”
83-000 Pruszcza Gdański, ul. Chopina 2

R E K L A M A

MixPlus

GORĄCE OKAZJE

Nokia 6080

Sony Ericsson
K310i



prawdziwa
koszulka
siatkarska
gratis

COLTEX
DAKAR

Pruszcza Gdański
ul. Kossaka 6b
tel. 773 01 61

Kolbudy
ul. Wybickiego 32A
tel. 682 60 48

Gorące okazje w MixPlusie:

- Supertelefony za 1 zł, teraz wybrane modele taniej o 128 zł
- Rozgrzane rozmowy już za 5 groszy i SMS-y za 1 grosz

MixPlus. Najlepsze telefony na kartę za złotówkę.

MixPlus

Bielkówko. Biesiada przy browarze

Żywe złoto na dobry humor

PIOTR CIESIELSKI
p.ciesielski@prasa.gda.pl

Czy wiecie jak smakuje „żywe” piwo, czyli złocisty napój warzony naturalnie, bez chemicznych dodatków, niepasteryzowany i wciąż lekko fermentujący?

Kto chciał skosztować, spróbował podczas czwartej edycji Koźlaków Bielkowskich, czyli wielkiej, piwnej biesiady przy browarze w Bielkówku w gm. Kolbudy. Jak na standardy Koźlaków, biesiadników... by-

ło niewielu. Zabawę zepsuła bowiem paskudna aura. Chłód, deszcz i porywisty wiatr, które w sobotę od rana królowały na Pomorzu, odstraszyły nie tylko zwiedzających, ale i część wystawców. W porównaniu z ubiegłym ro-

kiem, targi regionalnych produktów Food Festival '2007, towarzyszące Koźlakom, okazały się niezwykle skromne. Zabrakło przede wszystkim gospodarzy terenu, czyli rękodzielników i twórców ludowych z powiatu gdańskiego. Pojawili się jedynie członkowie Stowarzyszenia Żuławy Gdańskie, którzy na swoim stoisku oferowali tradycyjne przysmaki z delty Wisły i zbierali pieniądze na budowę miniskansenu makiet żuławskich zabytów. Nie zawiedli za to goście z ościennych powiatów. W efekcie, jedna z największych, biesiadnych imprez powiatu gdańskiego, łączącego w sobie trzy rejony geograficzne - Kaszuby, Żuławy i Kociewie - została zdominowana przez Kaszubów, zamieniając się w festiwal ich kultury. Całkowicie zabrakło akcentów z Kociewia, czy żuławskiego Powiśla.

Mimo nieciekawej pogody, bawię się świetnie - zapewniał Marcin Kostkowski z Gdańska. - Najważniejsze, że nie brakuje stoisk z różnymi gatunkami piwa i wędlinami. I rzeczywiście - kram z rzadko spotykanymi w sklepach, tradycyjnie przygotowywanymi i wędzonymi mięsami, przeżywał prawdziwe oblężenie, mimo nienajniższych cen tych wyrobów.

Warto wspomnieć, że większość oferowanych podczas targów produktów oznaczona była logo „Pomorski klub dobrej marki”. To znak wymyślony przez zrzeszenie lokalnych przedsiębiorców, którzy promują w ten sposób to, co najlepsze nad Bałtykiem - od miodu, przez sery, wędliny, aż do alkoholu.

Cudze chwalicie, swego nie znacie - tak najkrócej można przekazać myśl, dzięki której zrodził się pomysł powołania klubu - zapewniali wystawcy. - Mamy na Pomorzu unikalne smaki. Warto je po-



Stoisko z rzadko spotykanymi w sklepach, tradycyjnie przygotowywanymi wędlinami, przeżywało prawdziwe oblężenie, mimo nienajniższych cen tych wyrobów. FOT. PIOTR CIESIELSKI

znać. Choćby śledzie po kaszubsku, czy wędzoną solę, której nie spróbujemy nigdzie indziej.

Targi żywności to jednak tylko dodatek do imprezy głównej - biesiady piwnej. Ta zaś rozpoczęła się popołudniem odszpuntowaniem wielkiej beczki chmielowego napoju. Potem, mimo wciąż niesprzyjającej pogody, zabawa była świetna: liczne konkursy z nagrodami, występy ludowych zespołów i solistów. Publiczność siedząca w piwnych ogródkach bujała się rytmicznie przy kaszubskich piosenkach. Efektownie brzmiały zwłaszcza w wykonaniu „połączonych kapel”, czyli formacji złożonej z członków różnych grup folklorystycznych. Artystom towarzyszył wielki, pluszowy...

lew, rozrabiający i bawiący wszystkich do łez.

Ci, którzy jednak myślą, że wiało monotonią, są w błędzie. Wieczorem przy browarze pojawił się Paweł Konjo Konnak, znany gdański satyryk-wodzirej i śląskie zespoły folklorystyczne. Zaczęła się tradycyjna biesiada po śląsku: przyspiewki, żarty (często cięte i niewybredne), wspólne uczestwowanie na górnica nutę. - Pogoda nadal taka sobie. Trochę deszczu, trochę słońca, ale zabawa fantastyczna! - zapewniała Marta Karolak z Pruszcza Gdańskiego.

Wieczorem, mimo przenikliwego chłodu, ci którzy wytrwali, ruszyli na parkiet. Deszcz nie przeszkadzał, bowiem organizatorzy zadbał o namiot. Tańczono do późnej nocy.



Połączonym kaszubskim kapelom towarzyszył wielki, pluszowy lew, rozrabiający i bawiący wszystkich do łez. FOT. PIOTR CIESIELSKI



ZPHU Janskór
Kurtki skórzane
ceny producenta

Gowidlino, ul. Jana Pawła II 38, tel. 058/685-65-50
Sierakowice, ul. Kartuska 1H, tel. 058/684-77-59
Kościerzyna, ul. Długa 15, „ZORT”, tel. 0503-536-705
Lębork, ul. Staromiejska 15a/1, tel. 059/8620-898
Lębork, DH Kupiec, ul. Zwycięstwa 3, tel. 059/8622-223

1131388A



BP - jeden z największych w świecie koncernów prowadzących sieć nowoczesnych stacji paliwowych

OFERUJE PRACĘ
w charakterze

SPRZEDAWCY
w nowo otwieranej stacji paliw w Tczewie

Przed przystąpieniem do pracy zdobędziesz: umiejętność obsługi kasy fiskalnej wiedzę na temat skutecznej obsługi Klienta wiedzę na temat technicznej obsługi stacji paliw

Od osób zainteresowanych oczekujemy: łatwości w nawiązywaniu kontaktów wysokiej kultury osobistej uczciwości i odpowiedzialności niekaralności pozytywnego nastawienia do wykonywanych zadań

Do Twoich obowiązków będzie należeć: obsługa Klientów aktywna sprzedaż towarów dbałość o estetykę, porządek i higienę na stacji Aplikacje prosimy kierować na adres: Stacja Paliw BP ul. Kołobrzeska 28 80-390 Gdańsk lub: www.bp.pl/kariera

Będą rozpatrywane jedynie aplikacje zawierające klauzulę dotyczącą ochrony danych osobowych: Zgadzam się na przetwarzanie danych osobowych zawartych w ofercie pracy dla potrzeb niezbędnych do realizacji procesu rekrutacji (zgodnie z Ustawą z dnia 29.08.97 r. o Ochronie Danych Osobowych, Dz. U. nr 133, poz. 883). Zastrzegamy sobie możliwość skontaktowania się tylko z wybranymi kandydatami. Nadesłanych aplikacji nie zwracamy. Na zgłoszenia czekamy do 26.09.2007 r.

1135912A



WYSOKA JAKOŚĆ
ZA ROZSĄDNĄ CENĘ

HÖRMANN
Bramy • Drzwi • Napędy

Autoryzowany Partner: **Parkan Sp. J.**

83-010 STRASZYN, ul. Leśna 7, tel. 058 682-00-13, fax 058 692-04-96

999134C

Blachodachówka od 17⁹⁹

- Gwarancja do 15 lat
- Obróbki, rynny, okna, folie
- Szybkie terminy realizacji
- Wykonujemy pomiary i wyceny
- Sprzedajemy na raty

CENTRODACH

BLACHY PRUSZYŃSKI

Gdańsk, ul. Słowackiego 77, tel. 058 342 58 97

www.borga.pl

Producent blachodachówki BORGGA®



szwedzka jakość
w dobrej cenie

Gdynia 058 781 66 77 ul. Rdestowa 41
058 629 65 03
Kartuzy 058 685 32 99 ul. Gdańska 28
Elbląg 055 236 15 41 ul. Warszawska 66
Malbork 055 647 16 85
0 691 40 22 33
Przedstawiciel Handlowy 0 601 83 25 09

Zapraszamy

1135993A



GZELLA NET Sp. z o.o.

Firma o ponad 20-letniej tradycji prężnie działająca w branży mięsno-wędliniarskiej dostosowana do warunków uniijnych zatrudni w nowo otwieranych delikatesach mięsnych na teren STRASZYNIA

SPRZEDAWCÓW

Nasze oczekiwania:

- doświadczenie w handlu najlepiej w branży mięsno-wędliniarskiej.
- pracowniczka książeczka zdrowia z aktualnymi wynikami badań,
- uczciwość, pracowitość, pozytywne nastawienie.

Kandydatom oferujemy:

- pracę w firmie o standardach europejskich,
- dobre warunki płacowe,
- realizację i rozwój umiejętności poprzez system szkoleń

Oferty (CV, list motywacyjny) prosimy kierować na adres:

GZELLA NET Sp. z o.o., ul. Rynek 6, 86-150 Osie

e-mail: kadry.sp@gzella.pl, tel. 052 332 98 75, fax 052 332 96 39.

Prosimy również o dopisanie na dokumentach klauzuli: „Wyrażam zgodę na przetwarzanie moich danych osobowych zawartych w przesłanej ofercie pracy dla potrzeb niezbędnych do procesu rekrutacji (zgodnie z Ustawą z dnia 29 sierpnia 1997 r. o Ochronie Danych Osobowych (Dz. U. Nr 133 pozycja 883)).”

1134707A

Serca dwa



■ Kociewiak, 63 lata, 180/80, rencista, nudny miś, pozna dziewczynę w celu towarzyskim, 18-30-letnią, pogodną, skromną, domatorkę (wyz. rzym.-kat., ewang. luter.), miśkę, bez temperamentu, jeszcze bez dziecka, wysoką, szczupłą, z „trójką”, nietolerującą tytoniu, alkoholu, narkotyków, tabletek, disco, hałas, klótni, chamsstwa. Przyjadę, jeśli przyslesz zdjęcie.

sygn. 437

■ Wysoki brunet, kawaler, lubiący przyrodę i podróże, niezależny finansowo, z domkiem za miastem. Niedługo wracam na stałe do domu, dojrzałym by założyć własną rodzinę. Cel matrymonialny, wyłącznie poważny. Poznam panią w wieku 20-40 lat. Dzieci nie są przeszkodą. Kontakt listowny. Zdjęcie niekoniecznie, szukam pięknego serca, a nie urody.

sygn. 691

■ Kawaler, 32 lata, podobno inteligentny, z dużym poczuciem humoru, doświadczony życiowo, wykształcony, chętnie poznam dziewczynę w wieku 25-30 lat, z podobnymi predyspozycjami. Foto mile widziane.

sygn. 692

■ Marek, jestem 31-latką, kawalerem, bez nałogów i zobowiązań. Jestem szczery i tolerancyjny, niestety obecnie przebywam w ZK, za życiowy błąd. Szukam pani, której nie będzie to przeszkodą i zaakceptuje mnie takim, jakim jestem. Jestem średniego wzrostu, brunet, lubię książki, film i muzykę. Pani może być z dzieckiem. Nie szukam przygód.

sygn. 693

■ Kawaler, 43/188/95, kiedyś blondyn. W przeszłości pogubiłem się na oceanie życia, czego skutkiem jest moja chwilowa separacja ze społeczeństwem. Jeśli znajdzie się odważna pani, która nie boi się wyzwania i pomoże mi wydosłać się z życiowej miedzy, to ja chętnie się temu poddam.

sygn. 694

■ Jestem 30-letnim kawalerem, bez zobowiązań i nałogów, kulturalnym, delikatnym, wyrozumiałym, uczciwym i przystojnym. Ocenie, niestety, jestem za krótkim. Poznam kobietę, miłą, tolerancyjną, która podobnie jak ja szuka gdzieś swego miejsca w życiu. Dziecko nie stanowi przeszkody. Nigdy nie zaskodzi próbować, a może to ja odmienię twoje życie?

sygn. 695

■ Marek, jestem 49-latką, o sylwetce sportowca. Szukam pani do 50 lat, o charakterze romantycznej, wierniej, niezależnej, nie musi być panną. Jestem kawalerem, przebywam obecnie w ZK. Mieszkam w Gdańsku. Mam 173 cm, niebieskie oczy.

sygn. 696

■ Grzegorz, mam 30 lat, jestem blondynem, spod znaku Ryb. Obecnie przebywam w ZK. Pragnę poznać kobietę w wieku 30-50 lat, na resztę życia. Foto mile widziane. Nie jestem bandytą.

sygn. 697

■ Mam 66 lat, średni wzrost, tusza i wykształcenie, nie szukam przygody, mieszkania, wolontariusza czy też sponsora. Chętnie nawiążę kontakt z panem w stosownym wieku, mającym podobne wartości i intencje, aby wspólnie szarościom „jesieni życia” w samotności dodać barwniejszych kolorów. Emerytka z pomorskiego. Nałóg alkoholowy i zakład karny, dziękuję.

sygn. 698

■ Samotny, poważny, z poczuciem humoru, nieźle wykształcony, opiekuńczy, z 6-letnim synkiem, bez nałogów, ciekawy świata, natury, kultury, muzyki, szuka swojej drugiej połowy, otwartej, uczciwej, może być z dzieckiem, dziećmi. Zdjęcie mile widziane.

sygn. 699

■ Rozwiedziona, 59 lat, 161/58, bez zobowiązań, pozna pana na dalsze wspólne życie. Kontakt listowny. Optymistka.

sygn. 700

■ Jestem optymistką, zgodną, spokojną, trochę nieśmiałą kobietą. Mam emeryturę i mieszkanie. Cenię ciepło ogniska rodzinnego. Jestem nieco puszysza, ale zadbana. Lubię łono natury, wyjazdy w plener, itd. Dobrze, aby pan miał samochód, był zadbany, czyści, finansowo niezależny, zgodny i odpowiedzialny. Mile widziany „złota rączka”, w wieku 63-72 lata.

sygn. 701

■ Kawaler, 51 lat, średniego wzrostu, bez nałogów i zobowiązań, na rencie, niezależny i mieszkający na wsi, niedaleko Trójmiasta, pozna spokojną i uczciwą panią, nieszukającą przygód, lecz stałego związku. Czekam na poważne oferty najchętniej też z okolic Trójmiasta i na takie odpiszę.

sygn. 702

■ Wdowa, katolicka, 57 lat, uczciwa, szczerza, niekonfliktowa i finansowo niezależna. Pozna pana w odpowiednim wieku i odpowiednich warunkach. Panowie z nałogiem alkoholowym i z ZK, proszę nie pisać.

sygn. 703

■ Wdowa, spokojna, niekonfliktowa, uczciwa, średni wzrost i waga, zadbana, wykształcona. Niezależna finansowo i mieszkaniowo. Pozna pana na emeryturze, do 67 lat, bez nałogów, najchętniej zmotoryzowanego lub z prawem jazdy.

sygn. 704

■ Zdecydowanego pana poznam, bez nałogów, niezależnego, wolnego, zmotoryzowanego, miłego, uczciwego, który jest pewny, że poszukuje drugiej połówki na dalsze życie we dwoje, prowadzi aktywny tryb życia. Od 59 lat, 170 cm, który może zamieszkać u mnie. Tel., adres. W separacji i z ZK, dziękuję.

sygn. 705

■ Dwaj kawalerowie, Tomasz – 42 lata i Sławomir – 36 lat, swobodni w życiu. Poznaj panią do 45 lat, także swobodną w życiu codziennym, które nie lubią nakazów i rozkazów. Przeszłość nie ma znaczenia, liczy się teraźniejszość i przyszłość. Chcemy stworzyć trwałe związki.

sygn. 706

JEŚLI JESTEŚ SAMOTNY

■ Chcesz poznać przyjaciela lub przyjaciółkę, a w swojej okolicy nie masz ku temu okazji? Skorzystaj z naszej propozycji i zamieść w tej rubryce swój anon. Anonse ze zdjęciem publikujemy w pierwszej kolejności (do zdjęcia prosimy dołączyć pisemną zgodę na jego publikację w gazecie i kserokopię dowodu osobistego – strona ze zdjęciem).

■ Nie publikujemy anonсів z numerami telefonów, jeśli w liście nie ma adresu zwrotnego nadawcy (do wiadomości redakcji) oraz pisemnej zgody na publikację wspomnianego numeru w gazecie i kserokopii dowodu osobistego – strona ze zdjęciem.

■ Jeżeli chcesz nawiązać kontakt z wybraną osobą, napisz do niej list, oznacz go numerem sygnatury, dołącz czystą kopertę, znaczek oraz kupon i wyślij do nas. My prześlemy list pod właściwy adres. Nasz adres: Serca dwa, „Dziennik Bałtycki”, ul. Obr. Westerplatte 28, 83-110 Tczew.

Uwaga! Oferty Czytelników i odpowiedzi na anonse przyjmujemy wyłącznie z zamieszczonym kuponem.

Pszczołki. Złoci jubilaci nie mają czasu na nudę

Niespełnione
(na razie) marzenieANNA SYCHTA
a.sychta@prasa.gda.pl

Był rok 1957. Janusz Szymański pracował wraz z ojcem w państwowym gospodarstwie rolnym w Pszczółkach. - W biurze pojawiła się piękna dziewczyna. Ma na imię Basia. Koniecznie powinien ją poznać. Na pewno ci się spodoba - powiedział senior Szymański, dodając, że w wieku 26 lat syn powinien się już ustatkować i ożenić... Ojowska rada okazała się trafna. W tym roku piękna dziewczyna, czyli Barbara, i Janusz Szymański świętują złote gody.

Syn posłuchał ojca i poszedł do biura. Piękna Basia ze Skórcza, która dostała właśnie skierowanie do pracy w Pszczółkach, rzeczywiście szybko wpadła Januszowi w oko.

- Mi bardziej spodobał się Murzyn - piesek, z którym przyszedłeś. Chciałam go od ciebie odkupić - śmieje się jubilatką.

- Przyszłą żonę podrywałem najpierw na motocykl - zdradza pan Janusz. - Raz o mało jej nie przejechałem! Szła przede mną z koleżanką po wąskim, polnym trakcie, a ja chcąc się popisać, jechałem ostro przed siebie. Nie ustąpiła mi drogi. Musiałem skrócić w zarośla. Na szczęście nic się nikomu nie stało.

I choć wcześniej - jak dodaje jubilat - wieść swatała go już z inną dziewczyną, po trzech miesiącach, 27 lipca 1957 roku, powiedział sobie „tak” na dobre i złe.

- Mieszkaliśmy blisko kościoła, więc do ślubu poszliśmy piechotą - opowiada.

Na weselu, przy muzyce z adapteru, bawiło się ok. 40 osób. Najpierw na świecie pojawiła się córka Małgosia, potem urodził się syn Leszek.

- Żyliśmy zgodnie, bo oboje jesteśmy pogodnymi ludźmi, a w trudnych chwilach umieliśmy się wspierać - wspomina jubilat. - Chętnie spędzaliśmy razem wolny czas. Jeździliśmy np. do kina w Tczewie. Do dziś pamiętam „Różę dla Bettiny”. Charakterystyczny motyw muzyczny z tego filmu na długo utkwił nam w głowach.

- Mąż pochodzi z Warszawy. I jak każdy warszawiak godzinami może gawędzić o mieście swojego dzieciństwa, o tym jak tam się żyło przed wojną, o powstaniu. Znam te historie na pamięć - mówi pani Barbara.

- Mieszkaliśmy na Żoliborzu - wchodzi w słowo pan Janusz. - Wszystko spłonęło w powstaniu. Nie było do czego wracać. Po wojnie ojciec postanowił więc przeprowadzić się

na Wybrzeże. Jadąc tu, na dworcu w Łodzi spotkał mamę, która po powstaniu została wywieziona z moim bratem do Niemiec i właśnie stamtąd wracali. Tato był masarzem, więc gdy przyjechaliśmy do Pszczółek objął poniemiecki sklep i zakład wędliniarski. Prowadził je do 1950 roku. Potem musiał zrezygnować z tego interesu. Wszystko przez tzw. domiar, czyli rujnujący podatek nakładany na prywatną inicjatywę przez ówczesne władze. Zatrudnił się więc jako magazynier w miejscowym pegeerze, gdzie i ja pracowałem.

- Ja zostałam tam główną księgową i do dziś pomagam synowi prowadzić księgi w jego firmie. I całej rodzinie wypełniam „pity” - dodaje pani Barbara.

- Rzeczywiście jesteś dobra w liczeniu - przyznaje pan Janusz. - Ja byłem od zarabiania pieniędzy, a żona od wydawania. Trzymała rodzinną kasę. I, jako zawodowa księgowa, skrupulatnie notowała wszystkie nasze wydatki w kolejnych zeszytach. Do dziś mamy je w domu. Można z nich wyczytać, ile wydaliśmy w danym miesiącu i roku. Tyle na żywność, tyle na ubrania, a tyle i tyle np. na rozrywkę - kino czy teatr. Jak to kobieta, czasem skarżyła się, że na to, czy tamto brakuje, więc w końcu postanowiłem ją wyręczyć w pilnowaniu kasy. Byliśmy wtedy jakieś dwadzieścia lat po ślubie i któregoś razu, gdy przyniosłem wypłatę, zamiast oddać ją żonie, powiedziałem: „Teraz ja trzymam bank! I udowodnię ci, że można lepiej gospodarować pensją”. Niestety, wstyd się przyznać, ale poniosłem totalną klęskę - nie starczyło mi do pierwszego.



Barbara i Janusz Szymański z Pszczółek.

FOT. ANNA SYCHTA

Wiecej już nie miałem ochoty na powtarzanie takiego eksperymentu - ze śmiechem zwierza się nasz rozmówca.

- Masz za to inne talenty - zapewnia pani Barbara. - Zawsze był pracowity i zaradny. Zbudował dom i szklarnię, zrobił mi piękne pergole w ogródku.

Dziś, mimo że od lat oboje są na emeryturze, nie mają czasu na nudę, czy przesiadywanie przed telewizorem. Sporo czasu spędzają w miejscowym klubie seniora. Wraz z działającym tam zespołem, śpiewają na różnych imprezach.

- Jest bardzo wesoło. Do naszych utworów przygotowujemy inscenizacje, wymyślamy kostiumy. Ja często występuję w roli... mężczyzny - zdradza jubilatką.

Pogodne usposobienie i życzliwość zjednały im nie tylko miłość dwójki dzieci, siedmioro wnucząt i dwóch pra-

wnuków, z którymi często spotykają się, rodzinie spędzając wszystkie święta, imieniny i urodziny. Tradycją stały się już sylwestrowe noce przed domem państwa Szymańskich. Wychodzą na ulicę witając Nowy Rok wraz z sąsiadami, częstując ich winem domowej roboty.

Niedawno, z okazji 50. rocznicy ślubu, dzieci zorganizowały im złote wesele w restauracji. Było pięćdziesiąt osób i tańce przy muzyce na żywo. W pierwszej parze na parkiet wyszli oczywiście jubilaci.

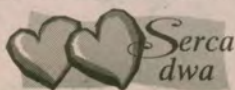
- Lubię podróże. Byliśmy już w Niemczech, w Moskwie i nad Bałatonem. Mam jedno niespełnione, na razie, marzenie. To egzotyczny wyprawa, np. na Wyspy Kanaryjskie. Cóż z tego, skoro żona - domatorka nie chce nigdzie daleko wyjeżdżać - z żalem wyznaje pan Janusz. - Ale nie tracę nadziei...

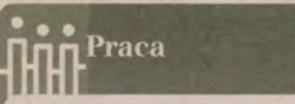


Niedawno jubilaci z rodziną i przyjaciółmi świętowali 50. rocznicę ślubu.

REPR. ANNA SYCHTA

KUPON





zatrudnię

ANGLISTÓW, 0-607-575-842,
www.cjo.edu.pl

AUTOCOMPLEX CENTRUM OPON w Tczewie poszukuje młodych mężczyzn do przyuczenia w zawodzie MECHANIK, MONTER OPON. Oferty prosimy składać pod adres: Tczew ul. Chelmskiego 10, (0-58) 531-09-09

DEKARZY, 0-511-647-637

HANDLOWCA operatywnego, z prawem jazdy zatrudni firma handlowa z branży budowlanej, Pruszcz Gd., (0-58) 692-08-94

KELNERKĘ, kucharkę, pomoc kuchenne, Pruszcz Gd., praca stała, (0-58) 682-33-62, 0-502-516-165

KIEROWCĘ kat.C, G.E., spawacza, 0-784-170-028

KIEROWCĘ z prawem jazdy kat C + E w transporcie krajowym (kontenery morskie), 0-784-200-606

KUCHARZA, pomoc kuchenną, pizzera, kierowcę Gd-Wrzeszcz, (0-58) 347-17-50, 0-512-378-778

MALARZY, szpachlarzy, murarzy, pracowników budowlanych, umowa o pracę, 0-609-356-900

MONTERÓW 512-580-879

MONTERÓW kadłubowych Gdańsk, 0605-329-829

MONTERÓW rusztowań i pomocników 058/306-06-08

PIZZMEN, Starogard, 0-602-353-205

PRACOWNIKA fizycznego, Pruszcz Gd., (0-58) 682-37-32

PRACOWNIKA na fermę drobiu, najchętniej z gospodarstwa, możliwość zamieszkania z rodziną, dobre warunki pracy i płacy, Wejherowo, 0-691-350-438

PRACOWNIKÓW do produkcji stolarki aluminiowej, (0-58) 683-33-04

PRACOWNIKÓW do robót budowlanych, (0-58) 683-33-04

ROZNOŚCIELCIE ulotek, 0-790-552-588

SPAWACZY 512-580-879

SPAWACZY, monterów 511-404-334

SPRZĄTACZKĘ, Pruszcz Gd., (0-58) 682-37-32

STOLARZY, pomocników stolarzy, lakierników oraz magazynierów (również rencistów). Oferty: CV: Centrum Drzwi Przesuwanych sp. z o.o., Trakt Św. Wojciecha 237, 80-017 Gdańsk, adres email: biuro@ce-depe.com.pl, fax: (058)306-59-63

SZWACZKI, emerytki i renciści, Pruszcz Gdański, (0-58) 682-16-29

WULKANIZATORA - wymiana opon, pracownika fizycznego, Legowo, (0-58) 682-85-68

BIURO Regionalne Onifirma, Gdańsk-Centrum „Pasaż Królewski” 058/305-34-66, poszukuje konsultantów

FIRMA transportowa w Pruszczu Gdańskim zatrudni kierowców w transporcie międzynarodowym, wymagane prawo jazdy kategorii Ci E, (0-58) 692-06-57

OSOBĘ do sprzątnięcia Salonu Meblowego, pełni etat. Kontakt pod numerem (058)682-11-29 lub osobiście w salonie Black Red White ul. Grunwaldzka 115 Pruszcz Gdański

P.H.U Pro-Dom, Tczew ul. Czyżykowska 68 zatrudni pilnie: sprzedawcę sprzętu AGD, młodego doświadczonego w handlu, obsługę komputera. Montera sprzętu AGD, wymagane wykształcenie techniczne i prawo jazdy (możliwość przyuczenia do zawodu absolwenta). Oferujemy dobre warunki pracy i atrakcyjną płacę. (0-58) 532-06-90

PRZYJMĘ UCZNIÓW w zawodzie blacharz-dekarz 0-601-63-52-63

SUMIENNE osoby do dostarczania gazet klientom indywidualnym na terenie Pruszcza Gdańskiego poszukuje Pruszcza Kółkarska. Praca sześć dni w tygodniu w godzinach rannych. tel 694 860 672, 601 153 903

WYDZIERZAWIĘ ciębnik z nacząpą i dam stałą pracę 507-026-458, 507-026-472, 507-079-392

ZATRUDNIĘ kółportera do dostarczania Dziennika Bałtyckiego do Prenumeratorów mieszkających w Skarszewach. Praca w godzinach rannych (5-7). Praca zajmuje ok. 2 godz. dziennie. Poszukujemy osobę sprawny fizycznie, sumienną i dokładną. Zgłoszenia telefoniczne w godz. 9-16 pod nr telefonu 0501 536 284.

ZATRUDNIMY osobę do Hurtowni BHP KORA, Starogard Gd. Al. Armii Krajowej 40, 0-501-296-305

szukam pracy

AMBITNA absolwentka politologii poszukuje pracy w Starogardzie Gd. na stanowisku administracyjno-biurowym, 0-609-442-545

DJ prezenter, własny sprzęt, oświetlenie, za noc 150 zł., 0511-118-015

DJ prezenter, własny sprzęt, oświetlenie, za noc 150 zł., 0511-118-015

MALARZ, cokolowanie, Pruszcz Gdański, 0-664-314-753

MALARZ, cokolowanie, solidnie, 0-504-765-894

MALARZ, rencista, 35 lat stażu, solidny, bez nalogów, malowanie, cokolowanie, 0-606-184-038

MONTER płyt kartonowo-gipsowych, malowanie, szpachlowanie, panele, 0668-508-538

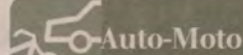
MURARZ szuka pracy - wykończenia, docieplenia, 0-515-901-715

PREZENTER dj, własny sprzęt, oświetlenie, za noc 150 zł., 0511-118-015

RENCISTA, mistrz malarski, solidny, dokładny, abstynent, 0-505-712-829

MŁODA, solidna, dyspozycyjna, ucząca się - szuka pracy w sklepie odzieżowym, 0517-823-093

WŁASNY sprzęt, dj prezenter, oświetlenie, za noc 150 zł., 0511-118-015



sprzedam

POLONEZ, benz./gaz, 96 r., stan bdb, zielony, 0501-098-694

maszyny rolnicze

CIĄGNIKI, kombajny, rozsiawiacze nawozowe, plugi, inne maszyny rolnicze. DOMARADZ, 0-509-658-602

KOSZENIE kukurydzy, (0-58) 687-91-32

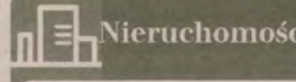
OKNA szklarniowe 150x100 cm sprzedam, 0-696-051-137

inne

AUTO gaz, Miszewo 98 (vis-a-vis "Antyków"), przy trasie Gdynia-Zukowo, pn. - pt. 9.00-18.00, sobota po wcześniejszej rezerwacji, 058/684-85-49

AUTO-GAZ Witex wymiana oleju, (0-58) 536-91-13

AUTO-GAZ, spawanie plastików, (0-58) 562-73-50



sprzedam

DOMY drewniane, 0-606-999-505 nordicavillan.pl

ŁEBECZ Dana, działki budowlane, 120 zł/mkw., (0-58) 673-16-26 Awai

MALBORK, sprzedam M-3, 0-503-044-124

MIESZKANIE 2 pok. 38 m kw, Śródmieście II, Tczew, 0-609-022-038

MIRADOWO k/Zblewa, mieszkanie 54 m kw sprzedam, 0-609-224-937

NOWE! nad Wisłą, mieszkanie 54 m kw, sprzedam, bezzwyciszowe, do wykończenia, oddanie I 2008r., 0-509-840-704 Awai

PUCK, 700mkw., 150 m do zatoki, budowlana, (0-58) 673-16-26 Awai

PUCK centrum, 2 pokoje z aneksem, 31,5mkw., 172tys. zł, bezzwyciszowe, do wykończenia, oddanie I 2008r., 0-509-840-704 Awai

PUCK nad Zatoką, 2 pokoje, 50,52mkw., 273 tys. zł, parter, kuchnia, ogród 100mkw., do wykończenia, oddanie I 2008, 0-509-840-704 Awai

SEMLIN, nowy dom, 0-692-577-555

STAROGARD-KOKOSZKOWY działka budowlana uzbójna, 0-604-665-227

SUCHY Dąb, działka budowlana o pow. 644 m kw sprzedam, 0-502-086-817

SWARZĘWO, 15 pokoi z łazienkami, 300/1600mkw., 250 m od zatoki, (0-58) 673-16-26 Awai

TCZEW, sprzedam kawalerkę 40 m kw, wysoki standard, rok budowy 2005 0-512-287-711, 0-661-927-027

TCZEW, sprzedam mieszkanie 2 pokojowe, 40,3 m kw, pilnie, (0-58) 531-49-20

SPRZEDAM mieszkanie 2-pokojowe, 52 m., w Starogardzie na ul. Gdańskiej, tel. 0600-837-395

kupię

DOMEK stary - ratalnie kupię, emeryci dożywno pozostaną, (0-58) 301-35-08

KUPIĘ mieszkanie 2-pokojowe, Skarszewy okolice, nr kontaktowy 0783-011-876

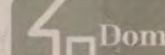
inne

GRABINY - Zameczek, odnajmę mieszkanie 18 m, (0-58) 683-22-09, 0-604-337-633

PRUSZCZ Gd., centrum, wynajmę 3-pokojowe + aneks kuchenny, nowe, 0-693-421-854

POSZUKUJĘ do wynajęcia garaż w Starogardzie w okolicy os. Kopernika, 0-606-935-857

POSZUKUJĘ mieszkanie 2-pokojowe do wynajęcia, w Starogardzie, 0665-245-557



sprzedam

AŻURY meba, 0-668-134-392

BŁOCZKI fund., 0-668-134-392

BOAZERIE, deski podłogowe, 0-601-597-292

DACHY sprzedaż montaż, 0-507-652-109

KOMODA dębowa 400 zł, tapczan rozkładany 450 zł, sprzedam Mirachowo, (0-58) 685-55-70

KOMPLET skórzany jasny 1+1+3 w bdb stanie 2550 zł, komodę 500 zł., 0-880-554-786

KOMPLET wypoczynkowy 1+2+3 cena 450 zł sprzedam 0-880-554-786

KOSTKA starobruk, 0-668-134-392

KRĘGI, przepusty, 0-668-134-392

NAJSTARSZA wytwórnia na Kaszubach oferuje pustyki, białki z wibroprasy, zwir, piasek, czarnozem. Władysław Joskowski, Golicza 73 (058)681-62-16, 0605-314-873

PŁYTY Yombo, 0-668-134-392

PUSTAK gazobeton tania sprzedam 0603-058-066

SEGMENT meblowy dl. 3,15, typ „Tczew” sprzedam, 300 zł, (0-58) 531-32-42 wieczorem

SIATKA ogrodzeniowa, słupki - różne i akcesoria. Skrzyszewo, tel. 058/681-88-20

SIATKA ogrodzeniowa, słupki, papę nawierzchniową, sprzedam, (0-58) 683-38-24

SIATKI ogrodzeniowe.Przywidz (0-58) 682-51-38

SZTACHETY, listwy, łaty, podbitki, 0-601-597-292

kupię

DŁUŻYCĘ drewno tartaczne - olcha, buk, sosna, świerk - kupię, tel. 0502-241-760

inne

AZBEST usuwanie, (0-58) 671-48-82

CYKLINOWANIE, lakierowanie, 0-603-072-712

DACHY kompleksowo (058) 775-13-40

DACHY kompleksowo, serwis, 0-606-594-058

DACHY kompleksowo, 0-503-005-234

EKOSZAMBA, 0-602-470-995

ELEWACJE, docieplenia, 0-501-536-284

GARAŻE ocynkowane, wiaty, hale, raty, (058)778-14-22, 0600-221-213, www.macko-stal.pl

HYDRAULIK, wod-kan, gaz, co, 0-695-429-363

INSTALACJE elektryczne, alarmowe, TV, komputerowe, (0-58) 742-54-24, 0-602-516-136

KUCHNIE, zabudowy na wymiar 0503-086-367

MALOWANIE, cokolowanie mieszkań, Pruszcz Gd., 0-889-155-708

MALOWANIE, tapetowanie, panele 0-798-673-984

MEBLE na wymiar, 0-600-926-745

MONTAŻ kotłów eko-groszek, 0-509-601-334

NADZORY, kierownik budowy, projekty budowlane, odbiory, (0-58) 682-01-53, 0-502-119-680

ODNAWIANIE wanien, 0-600-979-826

OKNA dachowe sprzedaż-montaż (058) 775-13-40

TELEWIZORY. Wieże CD, DVD. Video. Radia **samochodowe**. „Code”. Naprawa. **Anteny** indywidualne. Sat. Montaż. Eltronix, Pruszcz, Bema 30, (058)692-03-80, 682-33-32, 9,00- 19,00

OKNA PCV PRODUCENT TRAPEZ-PLAST Roletki wewnętrzne Montaż, Serwis tel. 058/773-25-48

UKŁADANIE, cyklinowanie, 0-516-140-329

USŁUGI hydrauliczne od A do Z, remonty łazienek, oraz kompleksowo hydraulika domków jednorodzinnych, 0-500-058-072

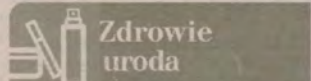
OKNA PCV PRODUCENT „WIK” s.c. 683-14-75 Rotmanka, ul. Świerkowska 21 10189088



różne

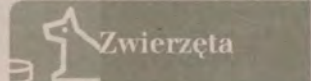
BERLIN Hamburg codziennie, (0-55) 247-29-61

BORY Tucholskie do wynajęcia domek dla 4 osób - super odpoczynek, jezioro, 0-604-986-677



różne

GINEKOLOG, pełna dyskrekcja, 0-604-237-647



różne

BOKSERY rodowodowe 0-502-396-267

KOKOSZKI odchowane, możliwość zamówień i transportu, Rudno 058 536-41-21, 0-668-806-394

KOZY, koziołki, (0-58) 582-09-27

PUDEŁKI miniaturowe, czarne, po rodowodowych rodzicach - sprzedam, (0-58) 691-39-45

SPRZEDAM pieski rodowodowe rasy siberian husky, tel. 0668-117-727

Chcesz zamieścić ogłoszenie w lokalnych dodatkach do „Dziennika Bałtyckiego”?

TO PROSTE!

SPOTKAJ SIĘ Z NASZYM PRZEDSTAWICIELEM

Zadzwoń lub wyślij faks. Nasz przedstawiciel przyjdzie do Ciebie.

	Telefon	Fax	
Pruszcz Gdański	(0-58) 683-29-45	(0-58) 683-29-44	9.00-17.00
Starogard Gdański	(0-58) 560-11-78	(0-58) 560-11-78	9.00-17.00
Tczew	(0-58) 530-41-01	(0-58) 530-41-01	8.30-16.30

PRZYJDŹ DO BIURA OGŁOSZEŃ

Pruszcz Gdański	83-000	ul. Chopina 2	9.00-17.00
Starogard Gdański	83-200	ul. Gimnazjalna 1	9.00-17.00
Tczew	83-110	ul. Obrońców Westerplatte 28	8.30-16.30

ODWIEDŹ BIURO WSPÓŁPRACUJĄCE Z NAMI

AGENCJA POCZTOWA MONA

Tczew, ul. Wyszyńskiego 12 (obok Centrum Kultury) tel. (0-58) 777-53-44 pon.-pt. 9.00-19.00, sob. 9.00-14.00
Tczew, ul. Kubusia Puchatka 1c/14 tel. (0-58) 553-75-08 pon.-sob. 9.00-19.00

NADAJ OGŁOSZENIE PRZEZ TELEFON I ZAPŁAĆ KARTĄ

Zadzwoń pod nr (0-58) **30-03-216** i zapłać kartą kredytową - rabat 7% od poniedziałku do piątku w godz. 8.00-18.00 i w sobotę w godz. 9.00-14.00

SKORZYSTAJ Z PORTALU INTERNETOWEGO www.box24.pl

- wejdź na stronę www.box24.pl
- kliknij - dodaj ogłoszenie
- wybierz Dziennik Bałtycki
- następnie postępuj zgodnie z instrukcjami

WYŚLIJ OGŁOSZENIE SMS-em

Aby zamieścić ogłoszenie w cotygodniowych dodatkach lokalnych do „Dziennika Bałtyckiego”:

- Wpisz jeden z kodów zamieszczonych poniżej, a po nim wpisz treść ogłoszenia bez polskich znaków, pamiętając o odstępach między wyrazami
- Liczba znaków razem z kodem, numerem telefonu kontaktowego oraz odstępami nie może przekroczyć 160 znaków.
- W przypadku braku numeru kontaktowego podawany jest numer telefonu, z którego ogłoszenie zostało nadane
- Wyślij SMS pod numer **7168** (cena 1 zł + VAT) lub **7568** (cena 5 zł + VAT) - dla ogłoszeń z rubryki „Usługi inne różne”

Przykład: DBP3SP księgowa, 2-letnie doświadczenie, solidna, dyspozycyjna, 059/000-00-00

Jutro na stadionie MOSiR przy ul. Chopina 34, rugbyści Czarnych Pruszcza Gdański rozegrają mecz z Mosiną Poznań. Początek spotkania o godz. 16.

Gmina Kolbudy. A to ciekawe

Ekstremalny spływ korytem leniwej Raduni

W najbliższą sobotę odbędzie się ekstremalny spływ kajakowy pod hasłem „Energia Raduni”. Jego trasa będzie wiodła spokojną na co dzień rzeką, między mostem w Kolbudach, a Bielkówką. W sobotę, o godz. 11, na kilka godzin, woda z jeziora w Łąpinie, zamiast do kanału zasilającego urządzenie prądotwórcze w Bielkowie, zostanie skierowana w naturalne koryto rzeki, zamieniając je w rwącą kibel. Będzie to wyzwanie w sam raz dla amatorów ekstremalnego kajakarstwa.



W sobotę na Raduni tak spokojnie nie będzie.

- Chcielibyśmy, by spływ wpisał się w kalendarz ogólnopolskich imprez kajakowych i został połączony z ob-

chodami Dnia Energetyka, przypadającego na 15 sierpnia - mówi Andrzej Tęsa, prezes Zespołu Elektrowni Wodnych „Energa” w Straszynie, współorganizatora imprezy.

Start sobotniego spływu zaplanowano na godz. 12 przy moście nad drogą wojewódzką nr 221, na starorzeczcu w Kolbudach. Udział w imprezie zapowiedziało ok. 30 zawodników. Nad ich bezpieczeństwem będzie czuwać drugie tyle instruktorów ratownictwa z fundacji „Bezpieczni nad wodą”. (AS)

Pruszcz Gdański. Śladem naszych publikacji

Rzucił, ale nie celowo

6 września po publikacji artykułu „Muzyk nie przyznaje się do winy” otrzymaliśmy pismo od Grzegorza Kulona, z-cy prokuratora rejonowego w Pruszczu Gdańskim, który uważa, iż zacytowane w tekście stwierdzenia są nieścisłe:

„(...) W wypowiedzi jakiej udzieliłem autorowi artykułu

wskazałem, iż podejrzany nie przyznaje się do celowego, umyślnego rzucenia butelką w pokrzywdzoną oraz, że na przesłuchanie przyszedł wraz z obrońcą, a nie z obrońcami. Nie informowałem, iż to prokurator przedstawił Januszowi P. cztery zarzuty, a że postawiono jemu (bo uczynił to

funkcjonariusz KPP Pruszcza Gdański) zarzut z art. 217 par. 1 KK i z art. 288 par. 1 KK, polegający na naruszeniu nietykalności cielesnej pokrzywdzonej oraz uszkodzeniu jej mienia.

GRZEGORZ KULON,
Z-CY PROKURATORA
REJOWEGO W PRUSZCZU GD.

Spółdzielnia Mieszkaniowa „Kociwie” w Starogardzie Gd. informuje,

że przystępuje do budowy budynku mieszkalnego 18-rodzinnego z garażami w miejscu byłej kotłowni przy ul. Wybickiego 23 w Starogardzie Gd.

Do nabycia mieszkania o powierzchniach:

- mieszkanie 1-pokojowe, 3 szt., 36,4 m²
- mieszkanie 2-pokojowe, 3 szt., 47,6 m²
- mieszkanie 2-pokojowe, 3 szt., 53,6 m²
- mieszkanie 2-pokojowe, 3 szt., 57,7 m²
- mieszkanie 2-pokojowe, 3 szt., 57,9 m²
- mieszkanie 3-pokojowe, 3 szt., 63,5 m²

oraz 8 garaży (w tym jeden dwustanowiskowy)

Koszt budowy 1 m² mieszkania wg poziomu cen 2007 r. wynosi:

- w stanie niewykończonym - ca. 3300 zł brutto
- w stanie wykończonym - ca. 3600 zł brutto

Cena garażu jednostanowiskowego - ca. 25 000 zł brutto.

Przewidywany termin oddania budynku do użytku - 30.10.2008 r.

Chętnych na nabycie prosimy o składanie wniosków w formie pisemnej w siedzibie Zarządu przy ul. Sobieskiego 7 w Starogardzie Gd. w terminie do dnia 5.10.2007 r.

Pierwszeństwo w nabyciu mieszkań mają członkowie wyczekujący na mieszkania. Pierwszeństwo nabycia garażu mają nabywcy mieszkań.

Decyduje kolejność zgłoszeń - data złożenia wniosku.

Osoba upoważniona do kontaktów - p. R. Topolewski, tel. 058 5624081.

1140796A

Rośliny

Usługi
inne

różne

różne

JODŁA kaukaska, kalifornijska

świerk koreański, świerk srebryny,

srebrski, biały, kosodrzewina - s

dzonki; szkółka leśna www.igla-

kipinus.com (058) 684-54-76

SADZONKI truskawek kwalif., różnych odmian, od

0,25 zł/szt. Dzierżąno, k/Kartuz, Szkółka Truska-

wek J.P. Serkowski, 0692-906-919, 058/681-34-

0 5 0 9 - 4 1 1 - 5 5 4,
058/660-63-41. Go-
tówkowe i hipotecz-
ne bez dodatkowych
opłat- Agencja Kredy-
towa

ASIST kredyty na oświadczenia o dochodach,
Starogard, (0-58) 561-09-99

FILMOWANIE: wesela, reklamówki, inne. Profesjo-
nalnie, faktury VAT, niedrogo, 0-608-336-909

KOREPETYCJE z rysunku i
malarstwa, przygotowanie do
egzaminów na wyższe uczelnie, 0-
607-117-711

KREDYT gotówkowy- dla zadłużonych. Hipotecz-
ne- trudne, Gdynia, Abrahama 27/1 a, 058/781-98-
90, Gdańsk 058/345-81-66.

KREDYT konsolidacyjny do 45000
bez poręczycieli- jeden kredyt jedna
rata. Starogard Gdański 058-562-73-
31

KREDYTY do 6500 bez zaświadczeń. Tczew 058-

777-16-16, Pruszcz Gd. 058-683-20-30

KREDYTY gotówkowe do 80.000. Tczew 058-777-

16-16, Pruszcz Gd. 058-683-20-30

KREDYTY konsolidacyjne do 84 mcy plus gotówka

Tczew 058-777-16-16, Pruszcz Gd. 058-683-20-30

KREDYTY, gotówkowe, hipoteczne, konsolidacyj-

ne, promocja 8,5%, Tczew (0-58) 532-80-81

POŻYCZKA wakacyjna + karta kredytowa z limitem

do 5000 gratis. Starogard Gdański 058-562-73-31

POŻYCZKI Chwilówki
Szybko! Bez zaświadczeń o do-
chodach! Infolinia 0-801-807-807
EURO-CASH. (0-58) 771-47-
20

PROSTA pożyczka na oświadczenie o dochodach.

Złóż wniosek przez telefon. Starogard Gdański

058-562-73-31

KUPON KONKURSOWY - Wygraj zestaw szkolny

Jak mają na imię i nazwisko właściciela salonu meblowego Meblex?

Imię i nazwisko

Tel. kontaktowy

Wyrażam zgodę na przetwarzanie moich danych osobowych przez organizatora konkursu na cele z nim związane.

Dziennik
Bałtycki

(podpis)

Firma o ugruntowanej pozycji rynkowej z branży spożywczej z rejonu Starogardu Gdańskiego poszukuje kandydata na stanowisko

PREZESA ZARZĄDU

Wymagania:

- wykształcenie wyższe
- odpowiednie doświadczenie
- dyspozycyjność

Oferty należy składać w Biurze Ogłoszeń „Dziennika Bałtyckiego” w Starogardzie Gd., ul. Gimnazjalna 1, w godz. 9-17, pon.-pt., z dopiskiem „oferta 1140989”.

1140989A

Odjazdowa loteria urodzinowa!

10 samochodów oraz 500 DVD na 10. urodziny Providenta!

Loteria trwa od 21 sierpnia do 28 stycznia 2008. Regulamin loterii jest dostępny w oddziale w Providenta, w biurze głównym oraz na stronie www.loterialprovident.pl

PROVIDENT

Jak możemy Ci dzisiaj pomóc?

Zadzwoń już dziś!
0 8 0 1 8 0 1 0 0 0
W W W . p r o v i d e n t . p l

REMONTY, kompleksowo, malowanie, cokolowa-
nie, kafelkowanie, 0510-212-580

TŁUMACZ przysięgły języka
niemieckiego, Bielkowo, Polna 22, biu-
ro.tlumacz@wp.pl, (0-58) 682-70-24, 0-501-
641-064, 0-505-094-699

WAPNO rolnicze z transpor-
tem, (0-58) 686-16-14, 0-607-107-
179

VIP CARS - WYNAJEM LIMUZYN,
ORGANIZACJA UROČYSTOŚCI,
www.vipcars.com.pl, 0-512-269-930

Sprzedam
inne

różne

AKORDEON guzikowy „Weltmeister Grandina” 120

basów, (0-58) 563-76-42

DOJARKA Alkalaw 2-banikowa, sprzedam, (0-55)

271-13-29

HURTOWNIA odzieży używanej, (0-52) 388-36-11,

0-505-044-979, Sępólno Kraj.

KAMIENIUPANY 50 zł/ za metr sprzedam, Miechu-

cino, 0-510-929-944

SIATKI, słupki, druty - kolczasty, 059/ 84-71-329

Różne

KREDYTY - bez sprawdzania, konsolidacja - do

100000, kredyty na dowód, 058/531-33-66, 0606-968-815

KREDYTY - gotówkowe, konsolidacja, zadłużeni,

emeryci, rolnicy, zarejestrowani w bik, dojazd do 100

km., 058/777-00-57, 0602-197-948

KREDYTY hipoteczne z 20 banków - minimum

100000, także firmy, 058/531-33-66, 0606-968-815

KREDYTY z kilku banków dla każdego - złóż wnio-

sek przez telefon, 058/531-33-66, 0606-968-815

KUPIĘ meble kuchenne, 0-501-623-332

noście osobiście lub nadsyłać pod adres: „Dziennik Bałtycki”, ul. Obrońców Westerplatte 28, 83-110 Tczew, z dopi-

(SEBA)

skiem „Meblex”. Uwaga! Można wysłać nieograniczoną

liczbę kuponów.

R E K L A M A

OKNOVID
PRODUKT ORZECH I DRZEWO

Sześciokomorowe
drzwi balkonowe

Wygląda
komfortowo

Nowa Kolekcja
2007

28
zł

10 rat x
raty 0%

* Cena netto bez montażu.
Czas promocji ograniczony.

Przyjdź i sprawdź !!!

Gdańsk

• Jagiellońska 36h

tel. 058 558 55 11

Gdynia

• Chwaszczyńska 1b

tel. 058 660 09 33

• Unruga 56a, tel. 058 665 98 45

Doradcy Klienta

Tomasz Garstka - tel. 509 408 603

Michał Jaroszewski - tel. 505 766 686

Rafał Żuliński - tel. 516 096 501

www.oknovid.pl

NAWIĄZ współpracę z rzetelną firmą konfek-
cyjną lub konfekcyjno - dziewiarską, 0-509-498-
016 0-509-915787

PIANINO Kalisz 2000 zł, saksofon i klarnet 800 zł
sprzedam, 0-501-816-699

UE: Produkcja, Export, Inwestorzy! Tel./fax:
071/345-50-33 lub unibis1@wp.pl

SZUKAM osoby dającej prywatne lekcje francu-
skiego, Tczew, 0503-699-446 (proszę o kontakt w
godz. 17-20)

UDZIELE korepetycji z j. niemieckiego, w Pruszczu
Gdańskim, na poziomie szkoły podstawowej, gim-
nazjum oraz liceum, 0501-387-059

Komunikaty

różne

ZAGUBIONO legitymację studencką ASP w Gdań-
sku nr 4167 na nazwisko Szatyński Andrzej

Towarzyskie

502-640-374 prywatnie Gdynia

Straszyn. Rodzinny festyn integracyjny

Zabawa w szkole do północy



Nie zabrakło chętnych do wspólnej pamiątkowej fotografii „pstrykniętej” z kosza strażackiego wysięgnika.

FOT. GRZEGORZ CWAŁŃSKI

ANNA SYCHTA
a.sychta@prasa.gda.pl

Przejazdki w siodle (na koniach z miejscowej stadniny) i możliwość podziwiania okolicy z kosza

strażackiego podnośnika, należącego do Jednostki Ratowniczo-Gaśniczej w Pruszczu Gdańskim - to tylko niektóre atrakcje, jakie czekały na małych i dużych mieszkańców Straszyna w gm. Pruszcz Gdański.

Wszystko za sprawą rodzinnego festynu integracyjnego, zorganizowanego z okazji otwarcia nowej siedziby Szkoły Podstawowej w tej miejscowości. Chętni mogli zwiedzić budynek i zobaczyć w jakich

warunkach uczą się dzieci. Przed placówką stanęła profesjonalna scena, na której program artystyczny prezentowali uczniowie. Nie zabrakło też małego co nieco dla ciała: pysznej, wojskowej grochówki i pie-

czonego dzika. Najmłodszym jednak najbardziej smakowała kolorowa wata cukrowa. Czas umilała muzyka na żywo. Tańce trwały do północy.

- Mamy nadzieję, że na podobnych festynach, mieszkań-

cy naszej wsi będą mogli spotykać się częściej, bo to doskonała okazja, by wesoło spędzić czas i lepiej poznać sąsiadów, zwłaszcza tych, którzy mieszkają tu od niedawna - mówi Bogusław Izdebski, sołtys Straszyna.

Kowale. Otwarcie świetlicy

Dla sportowców, tancerzy i muzyków

Już jutro, w Kowalach przy ulicy Glazurowej, zostanie otwarta osiedlowa świetlica. Uroczystość zaplanowano na godz. 15. Ośrodek będzie filią Gminnego Ośrodka Kultury w Kolbudach. W planie imprezy inauguracyjnej: występ pary tanecznej, pokaz gimnasty-

ki artystycznej, prezentacje instruktorów, którzy poprowadzą zajęcia w świetlicy i koncert zespołu rockowego Impuls. Obiekt na co dzień ma tętnić życiem. Będą zajęcia aerobiku, treningi grupy tanecznej i nauka języka angielskiego dla dzieci. Rozpoczął się

również nabór do młodzieżowego zespołu rockowego. Ponadto ze świetlicy będą korzystać piłkarze GKS Kowale, którzy grają na przemian w A-klasie i V-lidze, oraz juniorzy. Budynek powstał dwa lata i kosztował milion złotych. (WAR)

Przywidz. Konkurs plastyczny dla dzieci i młodzieży

Jesień w kwiatach, kwiaty w jesieni

Gminny Ośrodek Kultury w Przywidzu zaprasza dzieci i młodzież do udziału w konkursie plastycznym pod hasłem „Jesień w kwiatach - kwiaty w jesieni”. Prace oceniane będą w trzech kategoriach: uczniów klas I-III i IV-VI ze szkół podstawowych oraz gimnazjalistów z terenu gminy. Technika wykonania - do-

wolna, format - A4, w układzie poziomym. Każdy uczestnik może zgłosić tylko jedną pracę wykonaną indywidualnie. Podpisane imieniem i nazwiskiem autora wraz z podaniem nazwy szkoły obrazki należy dostarczyć do GOK w Przywidzu przy ul. Gdańskiej 15, osobiście, listownie (z dopiskiem: Konkurs plastyczny)

lub za pośrednictwem szkoły, do 24 września. Nagrody zostaną wręczone laureatom podczas uroczystości dożynkowych 29 września w Suchej Hucie. Więcej informacji na temat konkursu można uzyskać pod nr. tel. 058 682 51 93 w Gminnym Ośrodku Kultury w Przywidzu. (AS)

Łęgowo. Dziękowali za plony

Ciepły posiłek na rozgrzewkę

Święto plonów gminy Pruszcz Gdański zorganizowano tym razem w Łęgowie. Rozpoczęła je uroczysta msza w kościele pw. św. Mikołaja. Potem korowod mieszkańców z wieńcami dożynkowymi przeszedł ulicami wsi na boisko przy miejscowym Zespole Szkół. Tam czekało wiele atrakcji. Na scenie zaprezentowały się m.in. zespół muzyczny Familia z Sulmina, grupy taneczne Arabeska i Ciepewki oraz chór Łęgowianie. Mimo, że wiał silny wiatr i chwilami padał deszcz, mieszkańcy tłumnie przyszedli na festyn. Wszyscy mogli ogrzać się ciepłym posiłkiem serwowanym przez organizatorów. Nie zabrakło również stoisk ze słodko-



Wszyscy mogli ogrzać się ciepłym posiłkiem serwowanym przez organizatorów.

FOT. P. SKRZYŃSKI

ściami i drobnymi gadżetami. Dzieci bawiły się w dmuchanym zamku, jeździ-

ły quadami i konno. Zabawa trwała do późnego wieczora. (SKRZYP)

Pruszcz Gdański. IV liga piłki nożnej

Derby powiatu dla Czarnych

PIOTR SKRZYŃSKI

p.skrzynski@prasa.gda.pl

Czarni Pruszcz wygrali na własnym boisku sobotnie spotkanie z LKS Orzeł Trąbki Wielkie 2:1.

Obydwa zespoły wyszły na murawę z chęcią zdobycia trzech punktów. W pierwszych minutach mecz okazał się wyrównany - walka o środek pola. Piłkarze byli bardzo skoncentrowani. Nikt nie chciał popełnić błędu. Pod koniec pierwszej połowy, Orzeł zdobył przewagę i częściej atakował, lecz nie przypieczętował tego golem. W drugiej części inicjatywę przejęli gospodarze. W 55. minucie akcja z prawego skrzydła, dośrodkowanie i piłkę do siatki głową kieruje Kacper Markowski. Na ławce rezerwowych Czarnych szła radość. Jednak nie na długo. Po pięciu minutach jest już remis. Silnym strzałem z pola karnego popisał się zawodnik z Trąbek. Mecz do końca okazał się wyrównany, a akcje



Zawodnicy walczyli o każdy skrawek boiska.

FOT. P. SKRZYŃSKI

kontrolowane. Zapowiadał się remis. W 80. minucie zawodnik Czarnych został jednak sfaulowany w polu karnym. Sędzia podyktował rzut karny. Wynik 2:1, po strzale Dariusza Stasiuka w prawy róg bramki, utrzymał się do końca.

SKŁADY DRUŻYN

■ Czarni Pruszcz Gdański - Marek Winstal, Dariusz Stasiuk, Mariusz Malinowski, Łukasz Poźniak, Szymon Murawski, Marcin Kwiecień, Wojciech Kempieński, Artur Mańka, Rafał Kurowski, Adam Sutkowski i Kacper Markowski.

■ LKS Orzeł Trąbki Wielkie - Mateusz Oszmaniec, Aleksander Cybulski, Rafał Kowalczyk, Michał Turzyński, Mariusz Radoń, Paweł Piotrowski, Paweł Guss, Sebastian Mierzejewski, Łukasz Dempc, Kamil Bieniaszewski i Mateusz Dolny.

Pruszcz Gdański. Liga juniorów

Młodzież w dobrej formie



Szesnastoletni juniorzy UKS Jantar Pruszcz Gdański z trenerem Grzegorzem Grzegorzkiem.

FOT. WAWRZYNIEC ROZENBERG

Drużyną szesnastolatków UKS Jantar Pruszcz Gdański, od wakacji opiekuje się trener drugiej klasy, Grzegorz Grzegorzczak. Zespół walczy ambitnie. W ligowej rywalizacji wygrał trzy mecze, nie prze-

grywając żadnego. Najpierw Jantar pokonał Orła Trąbki Wielkie, potem Vigo Tuchom, a ostatnio GTS Rusocin 2:0.

- Chłopcy najchętniej nie schodziliby z boiska. Na treningi przychodzi ich zawsze

ponad dwudziestu - zapewnia trener. - Z tej grupy łatwo wybrać silny skład na spotkanie. Jeśli nadal będziemy tak grać, może uda się awansować do pomorskiej ligi juniorów młodszych. (WAR)

Cedry Małe. Sportowe soboty

Czas na Wocławę i Giemlice

Podsumowano kolejną edycję Ligi Sołectw gminy Cedry Wielkie, rozgrywanej w ramach Sportowych Sobót w Zespole Szkół w Cedrach Małych. Rywalizowano w piłce siatkowej kobiet i mężczyzn, tenisie stołowym, koszykówce oraz piłce nożnej. Do akcji włączyło się 11 spośród 13 sołectw. Podczas meczów, zawodników dopingowali liczni kibice, przy okazji degustując domowe przysmaki, serwo-

wane w szkolnej kawiarence przez Radę Rodziców.

Ligę zwyciężyli gospodarze wynikiem 67 pkt. Dziesięć punktów mniej uzbierały Cedry Wielkie, zaledwie o punkt wyprzedzając Miłocin. Na czwartym miejscu znalazły się Trutnowy (38 pkt), a za nimi Kiezmak (27 pkt). Kolejne lokaty zajęły zespoły: Błotnika, Leszków, Trzciniska, Koszwał, Długiego Pola i Stanisławowa. Wszystkie sołectwa,

oprócz pamiątkowych dyplomów, otrzymały nagrody pieniężne.

- Cykl sobotnich imprez cieszy się coraz większą popularnością. Włączają się sołectwa, które dotychczas nie brały udziału w rozgrywkach. Czas, by dołączyły również Wocława i Giemlice - powiedział Krzysztof Rakowski, prezes Gminnego Towarzystwa Sportowego w Cedrach Wielkich. (ESK)

Pruszcz Gdański. Siatkówka juniorów młodszych

Piotrowski w kadrze Polski

Mateusz Piotrowski, szesnastolatek z Pruszcza Gdańskiego, został powołany do siatkarskiej kadry Polski. Rok szkolny rozpoczął w Liceum Mistrzostwa Sportowego w Spale. Ma za sobą trzy pierwsze mecze w kadrze i wygrane z Litwą oraz Słowacją po 3:0. Z Włochami odnotował porażkę 0:3.

Mateusz, przygodę z siatkówką zaczynał na treningach prowadzonych przez Stanisława Kwiatkowskiego, a potem Piotra Kwaśniaka. Wyróżniał się sumiennością, odpornością psychiczną i wzrostem. Ma 199 cm.

- Siatkówka jest moim ulubionym sportem - mówi Mateusz. - Gram też dobrze w tenisa. Piłka nożna nigdy mnie nie interesowała. Początkowo w kadrze wychodziłem na boisko w podstawowym składzie. Zawsze tak jednak nie będzie, bo trener Zdzisław Gogol próbuje wielu zawodników w różnych ustawieniach. Mnie ceni za skoczność i opanowanie. Potrafię stosować rady taktyczne trenera. Najlepiej ścinam piłkę, gdy znajduje się na wysokości 3,30 metra. Mam też dość dobrze wytrenowaną zagrywkę. Nie brakuje mi dynamiki. W blokach nie jestem już tak mocny. Temu elementowi poświęcam obecnie wiele czasu. Okazji nie brakuje. Oprócz normalnych zajęć licealnych,



Pruszczanin Mateusz Piotrowski został powołany do kadry Polski juniorów młodszych.

FOT. WAWRZYNIEC ROZENBERG

mamy dwa treningi dziennie. Do naszej klasy chodzi jedenastu uczniów, a do całej szkoły trzydziestu trzech siatkarzy. Nie miałem kłopotów z nauką w Zespole Szkół nr 2 w Pruszcze Gd., więc planuję

dobre oceny na świadectwie maturalnym ze Spale. Polska kadra juniorów młodszych zalicza się do europejskiej czołówki. Grę w tym zespole uważam za wspaniałą przygodę.



Uczę moich podopiecznych biegania, bo to podstawa prawie wszystkich dyscyplin sportu
- mówi Ewa Buga, trenerka z Sobowidza.

Straszyn. II Wojewódzkie Biegi Przełajowe Nad Radunią

Przed siebie przez łąki i pola

WAWRZYNIEC ROZENBERG
w.rozenberg@prasa.gda.pl

Na starcie II Wojewódzkiego Biegu Przełajowego Nad Radunią w Straszynie stanęło osiemdziesięciu jeden młodych zawodników. Wśród najlepszych przeważali podopieczni Ewy Bugi, nauczycielki wychowania fizycznego ze Szkoły Podstawowej w Sobowidzu.



Joanna Kniter z Elganowa okazała się najszybsza wśród uczniów szkół podstawowych. FOT. WAWRZYNIEC ROZENBERG

Uczestników podzielono na trzy grupy wiekowe: najmłodszych, uczniów szkół podstawowych i gimnazjalistów.

- W biegu przełajowym nie liczy się czas, a miejsce - mówił na mecie Adrian Kopicki, gimnazjalista z Elganowa. - Nie zmęczyłem się zbyt, bo uzyskałem dużą przewagę na początku trasy i biegłem spokojnym rytmem. Lubię sport, a takich zawodów jest jak na lekarstwo. Podczas biegów w Trąbkach Wielkich zająłem w tym sezonie trzecie miejsce.

- Przełaje są popularne wśród dzieci i młodzieży - uznał Stefan Dzierżek ze Straszyna, współorganizator imprezy. - Zamierzamy rozgrywać zawody co rok. Liczę, że chętnych będzie coraz więcej.

- Pierwszy raz w życiu startowałam na dystansie 1500 metrów - dodała Jagoda Kantak z Kleszczewa. - Było ciężko. Nie spodziewałam się drugiego miejsca.

- Prowadzę SKS dla uczniów starszych klas Szkoły Podstawowej w Sobowidzu, jednak często do rywalizacji zapraszam też młodszych - powiedziała Ewa Buga. - Na szesnaścioro laureatów dzisiejszej imprezy, większość to moi podopieczni.



Na trasie biegu - dwunastolatki. FOT. WAWRZYNIEC ROZENBERG

ZWYCIĘZCY

Najmłodszi

Dziewczęta:
Antonina Dajda z Sobowidza.

Chłopcy:

1. Bartosz Gutorski z Sobowidza,
2. Dawid Sławek ze Straszyna,
3. Mariusz Sławek ze Straszyna.

Uczniowie

szkół podstawowych

Dziewczęta:

1. Joanna Kniter z Elganowa,
2. Edyta Olszewska z Granicznej Wsi,
3. Karolina Jaszczuk z Gołębiewa Wielkiego.

Chłopcy:

1. Łukasz Smolnicki ze Straszyna,
2. Oskar Stolarek z Sobowidza,
3. Sebastian Lewczuk z Kleszczewa.

Gimnazjaliści

Dziewczęta:

1. Justyna Sośnicka z Pawłowa,
2. Jagoda Kantak z Kleszczewa,
3. Sandra Niemczyk z Elganowa.

Chłopcy:

1. Adrian Kopicki z Elganowa,
2. Artur Łupkowski z Gołębiewa Wielkiego,
3. Adam Szweđa z Elganowa.

Gołębiewo Średnie. Lekkoatletyka

Zagraniczne sukcesy weterana

Sylwester Maliszewski z Gołębiewa Średniego wywalczył złoty medal w pięcioboju rzutowym (kula, dysk, oszczep, młot i ciężarek) w X Międzynarodowym Mityngu Weteranów LA w Dolnym Kubinie na Słowacji, w rywalizacji sześćdziesięciolatek. Puchar otrzymał również za drugie miejsce w kategorii open. Podczas zawodów w Tata na Węgrzech odniósł jeszcze większy sukces. Rozgrywano tam IX Puchar Świata w wieloboju rzutowym. Weteran LA z

Gołębiewa zdobył złoty medal w kategorii wiekowej powyżej 60 lat i czwarte miejsce w klasyfikacji open. Maliszewski przywoził też cztery złote medale z VI Mistrzostw Świata w Rzutach z Miejsca, również rozegranych w Tate. Okazał się najlepszy w rzucie ciężarkiem 9,08 kg, ciężarkiem 25,4 kg, młotem szkodkim 8 kg i trójbój kulowym techniką dyskową. Ponadto zdobył trzy srebrne krawki: w dysku greckim, trójbój ciężarkowym i pięciobój kulowym. (WAR)

Powiat gdański. Kalendarium imprez

Co, gdzie, kiedy na boiskach i stadionach

■ PSZCZÓŁKI. Mecz piłki nożnej (liga juniorów rocznik 1991) GSS Potok Pszczółki kontra Lechia III Gdańsk, 22 września, godz. 11, na stadionie przy ul. Sportowej.

■ SUCHY DĄB. Mecz ligi okręgowej piłki nożnej, Motława Suchy Dąb - Start Mrzeżino, 22 września, godz. 17.

■ TRĄBKIE WIELKIE. Mecz o mistrzostwo IV ligi piłki nożnej, LKS Orzeł Trąbki Wielkie - Murkam Przodkowo, 23 września, godz. 16, na stadionie przy ul. Sportowej.

■ ŻULAWA. Mecz o mistrzostwo B-klasy piłki nożnej, Inventia Żuława - GTS Przywidz, 23 września, godz. 14. (AS)

Suchy Dąb. II liga tenisa stołowego

Nieudany debiut beniaminka

Drużyna tenisa stołowego GTS Suchy Dąb przegrała 2:10 pierwszy mecz w drugiej lidze, rozegrany z Gwiazdą Bydgoszcz. Po jednym pojedynku zwyciężyli jedynie Radosław Miklaszewski i Eugeniusz Górecki. Zbigniew Pietrznik oraz Witold Miklaszewski ulegli dwukrotnie. Debie z Suchego Dębu również nie sprostały rywalom.

Mimo porażki jestem zadowolony. Spełniło się bowiem moje marzenie: debiutowałem w drugiej lidze w wieku 51 lat - powiedział Zbigniew Pietrznik. - Podczas rozgrzewki rozbiła mnie kręgosłup. Zdołałem wygrać tylko dwa sety, przegrywając sześć. Bardzo lubię tenisa stołowego, ale chyba na moje miejsce koledzy będą musieli znaleźć kogoś lepszego. Poszedłbym już chętnie na ławkę rezerwowych.

- Pierwszy mecz w drugiej lidze tenisa stołowego to historyczna chwila - dodał Kazimierz Miklaszewski, kierownik drużyny GTS Suchy Dąb. - Przegraliśmy ten pojedynek. Przegramy



Drużyna II ligi tenisa stołowego GTS Suchy Dąb, z juniorami rodu Miklaszewskich - Marcinem i Patrykiem. FOT. WAWRZYNIEC ROZENBERG

jeszcze nie jeden. Nie zaliczamy się do czołówki, ani nawet do zespołów ze środka tabeli. Nie zabraknie nam jednak woli walki o utrzymanie się w zapleczu pierwszej ligi. Sprawimy kibicom niejedną niespodziankę. Ważne, że w Suchym Dębie mamy drugą ligę. Zgłosili się już pierwsi sponsorzy, którzy obie-

cali kupić nam nowe stoły oraz trochę sprzętu. Mam nadzieję na stworzenie przy naszej drużynie szkoły tenisowej dla dzieci.

- Będzie jeszcze wiele okazji do rewanżu. Nie ma co kruszyć kopii po przegranym meczu w tak wysokiej klasie - deklarował Radosław Miklaszewski. - Zaled-

wie przed dwoma laty przystąpiliśmy do tenisowych rozgrywek w klasie okręgowej i graliśmy z najsłabszymi zespołami województwa pomorskiego. Nasz największy problem to brak czasu na regularne treningi. Wszyscy jesteśmy zapracowani.

(WAR)

KOMINY

WKLADY KWASO I ŻAROODPORNE, ZEWNĘTRZNE KOMINY OCIEPLANE,
DO PIECÓW GAZOWYCH I OLEJOWYCH ORAZ NA PALIWO STAŁE

PRODUKCJA - SPRZEDAŻ - MONTAŻ

058 692 83 19 WWW.CHECZ.PL



83-000 Pruszcz Gd.
ul. M. Konopnickiej 13
Tel. 058 682-27-86
Fax 058 692-13-50

PRODUCENT STOLARKI PCV I ALU

**OKNA • DRZWI • FASADY
ROLETY • ZABUDOWY SZKLANE**

www.polplast.gda.pl

SCHWARZ

PRODUCENT, Skarszewy,
ul. Drogowców 4
tel. 058/588 29 14
fax 058/588 29 04

OKNA DRZWI ALU PCV

GE Money Bank

Raty

GEALAN RENAU WINK HAUS

cicho ciepło czysto

www.schwarz.biz.pl e-mail: schwarz@hot.pl

PROFIREAL

PROFI POŻYCZKA

- min. dochód od 600 zł
- bez zrymunków
- bez opłat wstępnych
- możliwość odroczenia rat
- pożyczki od 1000 do 20 000 zł

Również dla rolników
i osób prowadzących
własną działalność

tel. 058 / 320 89 36 0 801 700 999

We wtorek



dodatek
NIERUCHOMOŚCI

gratka



Zamów reklamę
(058) 30 03 200

We wtorek



dodatek
NIERUCHOMOŚCI

gratka

Zamów reklamę
(058) 30 03 200

Mercedes-Benz - marka DaimlerChrysler



Zalecamy oleje **Mobil**

DaimlerChrysler Bank DaimlerChrysler Leasing

Samochodowy zestaw transportowy.

Vito Furgon + wyposażenie dodatkowe do przewozu towarów - 3660 zł.

► Decydując się na Vito Furgon w zestawie, oszczędzisz 3660 zł w porównaniu z ceną katalogową. A ponadto pierwszą wpłatą leasingową wyniesie 0 zł. Zestaw zawiera:

silnik 116 KM, alarm, klimatyzację, ogrzewane lusterka, komfortowy fotel kierowcy i podwójną ławkę dla pasażerów. Pełna lista elementów w salonach Mercedes-Benz.



Mercedes-Benz

EUROTRUCK SP. Z O.O.

UL. STAROGARDZKA 24, 83-010 STRASZYN
058 692 27 70/80

Nowe osiedle w Pruszczu Gdańskim...

...Zakątek Juszkowo

- kameralne osiedle z łatwym dostępem do miejskich udogodnień,
- bliska lokalizacja placówek edukacyjnych, oraz służby zdrowia,
- zaplecze rekreacyjne (plac zabaw, ciągi spacerowe),
- rozwinięta infrastruktura (punkty usługowe i handlowe),
- dobry dostęp do głównych ciągów komunikacyjnych...

ceny od:

3958zł/m²

*NETTO



ACTIVA
DEVELOPER

tel. 058 **691-09-80**

kom. 0 512-413-380

e-mail: info@activa.gda.pl

www.activa.gda.pl

BĘDZIE SIĘ DZIAŁO

Kabaret Pazury

PIĄTEK
19.00
Sopot

Galeria Malt
ul. Boh. Monte Cassino
36/5
bilety: 70 zł



FOT. ADAM WARŻAWA

Cezary Pazura – popularny aktor, znany z takich filmów jak: „Kroll”, „Psy”, „Killer” czy „Nic Śmiesznego” wystąpi w galerii Malt ze swoim autorskim programem kabaretowym. Artysta od dawna para się sztuką estradową, na swoim koncie ma kilka programów satyrycznych, m. in.: „Kabaret z Pazurem”, „13 posterunek na żywo” i „Przystojny jestem”, a wraz ze swoim kolegą po fachu, Olafem Lubaszenką prowadzą co roku w Operze Leśnej, Kabareton. Podczas kabaretowych występów Pazura z przymrużeniem oka komentuje sprawy obyczajowe.

(ABI)

Porozmawiajmy o związkach

PIĄTEK
19.00
Gdańsk

aula Politechniki
Gdańskiej
ul. Narutowicza 11/12
wstęp wolny



FOT. MATERIAŁY PROMOCYJNE

Mistrzowska Akademia Miłości to okazja do dyskusji o relacjach między kobietą i mężczyzną. Gośćmi spotkania będą John Roth, sekretarz generalny amerykańskiego Stowarzyszenia Biznesmenów Katolików Legatus oraz Jerzy Jamontt, prezes Stowarzyszenia Legatus Polska. Scenkę aktorską napisał Zbigniew Moskal, wystąpią Katarzyna Dziurka i Jan Szczygiel. W sobotę MAM – w Rumii (kościół oo. salezjanów, ul. Dąbrowskiego 26, g. 19), w niedzielę – w Gdyni (gimnazjum i liceum oo. Jezuitów, ul. Tatrzańska 35, g. 17).

(ACCA)

W KLUBACH

Progresywne brzmienia

PIĄTEK
22.00
Sopot

Clubogaleria Soho
ul. Boh. Monte
Cassino 61
wstęp wolny (selekcja)

DJ Quantum Mekk, który wystąpi w Soho, to znany w Trójmieście założyciel, promotor i rezydent imprez TribalS TotaliS w sopockim Sfinksie. Jego styl to fuzja brzmień breaks, trance, techno i tribal w odcieniach progresywnych – pełen energii, przestrzeni, czasami mrocznych zakamarków, często też ostatnio progresywnej elektroniki. Nie stroni także od downtempo, electro i house. Oprócz Quantum Mekka wystąpią także DJ Essence oraz DJ Milke Black.

(ABI)

Ekipa Hands Up Crew

PIĄTEK
20.00
Gdańsk

klub Parlament
ul. Św. Ducha 2
tel. 058 320-13-65
bilety: 5 i 10 zł

Gospodarzami kolejnej imprezy z cyklu „Cropp Girl Party” będą trzej DJ-e z kolektywu Hands Up Crew: Noz, BezKsywy i Cent. Sety pierwszego z artystów to przede wszystkim mieszanka hip-hopu, r’n'b, dancehallu i disco funk. Twórczość DJ-a BezKsywy łączy w sobie szereg gatunków, m. in.: r’n'b, funk, oldschoolowe dźwięki z lat 80., hip-hopową klasykę, dancehall czy nawet 2step. Cent natomiast preferuje granie szybkie i energiczne w klimacie hip hopu, r’n'b, ragga, dancehall, soul i funk.

(ABI)

Bombay Ekspres

PIĄTEK
21.00
Gdynia

Klub Muzyczny Ucho
ul. Św. Piotra 2
tel. 058 782-29-69
bilety: 5 zł

To już kolejna odsłona imprezy tanecznej przy brzmieniach muzyki z Bollywood. Znowu odbędziemy szaloną podróż do Bombaju przy porywających rytmach z indyjskich filmów, które zdobywają coraz więcej fanów na całym świecie, podbijając także serca polskiej widowni. W programie imprezy „Bombay Ekspres” znajdują się: pokazy bollydance, projekcje teledysków oraz konkursy. Mile widziane są wszelkie stroje nawiązujące do klimatów rodem z Bollywood.

(ABI)

Simc! i Vafankulla

PIĄTEK
21.00
Sopot

klub PapryKA
ul. Grunwaldzka 11
tel. 058 551-74-76
wstęp wolny

Publiczności zgromadzonej w sopockiej Papryce swoje sety zaprezentuje DJ Simc!. Artysta z DJ-em Levim tworzy trójmiejski duet house’owo-funkowo-elektroniczny – Wicked Bubblez oraz label Beat Bandith Records. Jego styl grania to mieszanka wszelkich odmian połamanych bitów od oldschoolowego, funkowego hip hopu, przez big beat, funky break, aż po nuschoolowe, cięższe i mroczniejsze dźwięki. Podczas piątkowej imprezy wspomagać go będzie sopocka DJ-ka, Vafankulla.

(ABI)

Powrót do lat 70. i 80.

PIĄTEK
21.00
Sopot

Club Sixty9
ul. Kościuszki 68A
wstęp wolny (selekcja)

Dźwięki z gatunku: funk, old school disco, acid jazz, house roots i pop zebrane w utworach pochodzących z ostatnich trzech dekad ubiegłego stulecia – usłyszymy podczas imprezy „Back to the 80’s”. Jej gospodarzem będzie DJ Mamut, artysta wychowany na muzyce szalonych lat 70. i 80. oraz kolekcjoner płyt winylowych z tego okresu. Obecnie DJ-a Mamuta można usłyszeć w najbardziej popularnych klubach Trójmiasta, m.in. w: Come In & Chill Out, Autajderze, KanKanie i Atelier.

(ABI)

Wet Fingers

PIĄTEK
21.00
Gdańsk

Klub Jaśkowa14
ul. Jaśkowa Dolina 14
tel. 058 345-45-44
bilety: 10 zł

Znany z popularnego show Kuby Wojewódzkiego, DJ Adamus oraz jego kolega po fachu, Mafia Mike ponownie wystąpią w klubie Jaśkowa14. Stworzony przez nich didżej-sko-producentcki duet Wet Fingers do tej pory wydał trzy single, pierwszy ze zmiśowaną czołówką młodzieżowego programu telewizyjnego „5-10-15”, drugi z hitem Wandy i Bandy „Hi Fi Superstar” oraz wspólnie z grupą Camouflage – „The Pleasure Remains”. (ABI) Mammy dla Was 50 podwójnych zaproszeń. Dzwoncie dzisiaj o godz. 12 pod nr tel. 058 301-27-61.

(ABI)

Jazzowe wieczory

PT., SOB.
20.00
Gdynia

Bohema Jazz Club
Centrum Gemini
ul. Waszyngtona 21
wstęp wolny

Jazzman, Jacek Kochan to jeden z najlepszych polskich perkusistów. Kilkanaście lat spędził w Kanadzie, a od ponad dekady mieszka i komponuje w Warszawie. Grał z Kenny Wheelerem, Patem Labarberą, Jean-Pierrem Zannellą, Karen Young oraz całą czołówką polskich jazzmanów. W piątek wraz z zaprzyjaźnionymi muzykami wystąpi w Gdyni. W sobotę w Jazz Scena Cafe będziemy mogli usłyszeć kwartet saksofonisty, kompozytora, aranżera i producenta, Grzegorza Piotrowskiego.

(ABI)

Mira El Toro za deckami

SOBOTA
22.00
Sopot

Clubogaleria Soho
ul. Boh. Monte
Cassino 61
wstęp wolny (selekcja)

Bohater sobotniej imprezy w Soho, Mira el Toro przyszedł z deckami rozpoczął w 2000 roku. Od początku gra muzykę house w najróżniejszych jego odmianach – od brzmień soulful, latin, vocal house’u po cięższe, przestrzenne i progresywne dźwięki z domieszką tribalu. Występował już z większością liczących się polskich DJ-ów, a także supportował m.in. King Unique, Paula Jacksona czy Jay Rogersa. W Trójmieście można go także spotkać w Sfinksie i Parlamentcie.

(ABI)

S! te Records Night

SOBOTA
22.00
Sopot

klub Sfinks
ul. Powstańców
W-wy 17
bilety: 10-25 zł

Podczas sobotniej imprezy w Sfinksie, promującej dokonania artystów związanych z wytwórnią S! te Records, wystąpią DJ-e: Deckard, Muchacho i KCR. Natomiast na głównym parkiecie zagrają członkowie warszawskiego kolektywu Drive: Auster, 600sto900 oraz Newm. W ich setach będzie można usłyszeć takie gatunki muzyczne jak: disco, deep electro, minimal, electronic house, deep techno, jazz, minimal i click. O wizualizację do ich muzyki zadba Kinetofon.

(ABI)

Seb Skalski i Frisky

SOBOTA
21.00
Sopot

Club Sixty9
ul. Kościuszki 68A
bilety: 10 zł

Gwiazdą imprezy „Soulful energy!” będzie warszawski DJ, Seb Skalski. Główną osią zainteresowań artysty jest house, jednak jako Jamajski Spekulant miksuje na największych imprezach tego typu w całej Polsce także brzmienia reggae, dancehall, ragga. Jest też gitarzystą i liderem warszawskiej formacji funkowej Easy Band All Stars. Przed Sebem Skalskim zagra rezydent Club Sixty9, DJ Frisky, w którego setach można usłyszeć funk, elektro, pumping house, vocal house, latino i disco lat 70.

(ABI)

Program TVP 3 Gdańsk 21.09 - 23.09.07 r.

PIĄTEK 21.09.2007 R.

6:00 Kurier
7:45 Panorama, Pogoda
8:00 Kurier
8:45 „Od Motławy do Wełtawy”
– Prezentacja ECS w Pradze
9:00 Transmisja posiedzenia Sejmu RP
16:15 Rozmowa dnia
16:30 Kurier
16:45 Panorama, Panorama Sport
17:00 Brulion kulturalny – wydanie specjalne z XXXII FPFF w Gdyni /1/
17:15 Plus – minus – magazyn
17:30 Kurier, Pogoda
18:00 Panorama, Sport, Pogoda
18:30 Europa to tu – serwis informacyjny
18:35 Brulion kulturalny – wydanie specjalne z XXXII FPFF w Gdyni /2/
19:00 Na Kociewiu – magazyn
19:20 „Od Motławy do Wełtawy” – Prezentacja ECS w Pradze
19:35 Postawione na głowie (dla małoletnich od lat 12)
20:00 Telekurier
20:30 Kurier, Pogoda
20:50 Trzeci wymiar – program publicystyczny
21:30 Kurier, Pogoda
21:45 Panorama, Sport, Pogoda
22:15 Kurier Biznes
22:30 Kurier
22:45 16/16 – reportaż
23:05 Sportowy Wieczór
23:30 Kurier
0:05 Za kulisami naftowego rynku – film dokumentalny, Niemcy, 2006
1:00 Trzeci wymiar – program publicystyczny
1:35 Kurier
2:05 Kurier Biznes
2:15 Zakończenie programu

SOBOTA 22.09.2007 R.

6:00 Kurier, Pogoda
7:45 Panorama, Pogoda
8:00 Na Kociewiu – magazyn (bez ograniczeń wiekowych)
8:30 Kurier, Pogoda
8:45 Kwiaty i ogrody
9:00 Kurier, Pogoda
10:00 Było, nie minęło
10:30 Kurier, Pogoda
11:00 Zdrowie na Żywo – magazyn medyczny
11:30 Kurier
11:55 16/16 – reportaż
12:15 16/16 – reportaż
12:30 Kurier, Pogoda
13:00 Etniczne klimaty
13:30 Kurier, Pogoda
14:00 Śladami imperiów – Macao – serial dokumentalny, Francja, 2003
14:30 Kurier, Pogoda
15:00 Zagrożenia na talerzu – serial dokumentalny, GBR, 2006
15:30 Kurier, Pogoda
16:00 Europa
16:30 Kurier, Pogoda
16:45 Panorama, Panorama Sport
17:00 Kwiaty i ogrody
17:15 Studio Wschód
17:30 Kurier
17:35 Studio Wschód
18:00 Panorama, Sport, Pogoda
18:30 Kraków w Gdańsku – koncert
19:15 Wózek na słomie – reportaż
19:25 Europa to tu – serwis informacyjny

19:35 Niebieska ziemia, zielony świat – cykl ekologiczny. W programie Katarzyny Sędek powiemy o tym, co dzieje się w przyrodzie, gdy obce gatunki roślin i zwierząt wypierają nasze rodzime gatunki.
20:00 30 minut ekstra – magazyn
20:30 Kurier, Pogoda
20:50 Studio Świat
21:30 Kurier, Pogoda
21:45 Panorama, Sport, Pogoda
22:00 Tajne, nieznane, zapomniane – reportaż
22:30 Kurier, Pogoda
23:00 Sportowy Wieczór
23:30 Żużel – Grand Prix Słowenii '2007
0:25 30 minut ekstra – magazyn
0:50 Studio Wschód
0:15 Zdrowie na Żywo – magazyn medyczny
1:50 Studio Świat
2:25 Kurier, Pogoda
2:55 Europa
3:20 Zakończenie programu

NIEDZIELA 23.09.2007 R.

6:25 SpełniONA w biznesie – magazyn
6:40 Niezłomni – reportaż
6:50 Integracja
7:05 Wierzę, wątpię, szukam – magazyn
7:30 Kurier, Pogoda
7:45 Panorama Tygodnia
8:00 Słowo o Ewangelii
8:05 Na miedzy – magazyn rolniczy
8:15 Opus 2 – magazyn
8:30 Kurier, Pogoda
8:45 Ecce Homo – program katolicki
9:00 Światowiec – magazyn turystyczny
9:30 Kurier, Pogoda
10:00 Kuchnia nie tylko polityczna – program publicystyczny
10:30 Kurier, Pogoda
11:00 Teleplotki
11:30 Kurier, Pogoda
12:00 Telewizja Objazdowa
12:30 Kurier, Pogoda
13:00 Półkowniki – cykl dokumentalny
13:30 Kurier, Pogoda
13:45 Wiosła – Poznań
14:30 Kurier, Pogoda
14:40 II liga piłki nożnej
15:30 Wiosła – Poznań
15:40 II Liga piłki nożnej
16:30 Kurier, Pogoda
16:45 Panorama, Panorama Sport
17:00 Ecce Homo – program katolicki
17:15 Cała naprzód – informator żeglarski
17:30 Kurier
18:00 Panorama, Sport, Pogoda
18:30 PLH – Hokej na lodzie: Energa Stoczniovec Gdańsk – Polonia Bytom
20:30 Kurier
20:45 Młodzież kontra
21:30 Kurier
21:45 Panorama, Pogoda
22:00 Sport wieczorową porą (bez ograniczeń wiekowych)
22:30 Kurier, Pogoda
23:00 Sportowa niedziela
0:00 Kuchnia nie tylko polityczna – program publicystyczny
0:30 Droga do EURO 2012
0:55 Telewizja Objazdowa
1:20 Kurier
1:50 Zakończenie programu

SILVER SCREEN

Centrum Rozrywki Gemini, Gdynia,
ul. Waszyngtona, tel. 058 628-18-00, www.silverscreen.com.pl

Tytuł	Godzina	Czas trwania
Katyni	19.30, 22, 22.15 pt., 9.45, 10.45, 12.30, 13.30, 15.15, 16.15, 18, 19, 20.45, 21.45 sob.-niedz.	120 min
Państwo młodzi: Chuck i Larry	15, 17.30, 20, 22.30 sob., 12.15, 14.45, 17.15, 19.45, 22.15 niedz.	110 min
Niepokój	16.45, 19.15, 22 sob., 17.30, 20, 22.30 niedz.	105 min
Zakochana Jane	12.15, 17.30, sob., 13.20, 21.15 niedz.	120 min
Ultimatum Bourne'a	17.45, 20.15, 22.40 sob., 11, 13.45, 16.10, 18.45, 21.30 niedz.	111 min
I ty możesz zostać bohaterem	13 sob., 10.30, 12.45, 15 niedz.	90 min
U Pana Boga w ogródku	15, 20.10, 22.45 sob., 15.30, 21 niedz.	115 min
Transformers	12 niedz.	145 min
Na fali	10 sob., 11.15, 13.15 niedz.	85 min
Harry Potter i Zakon Feniksa	10.15 niedz.	138 min
Shrek Trzeci	10 niedz.	90 min
FESTIWAL POLSKICH FILMÓW FABULARNYCH		
Konkurs główny:		
Jasne błękitne okna	11.45 pt.	95 min
Wino truskawkowe	13.30 pt.	109 min
Hania	14 pt.	
Futro	15.30 pt.	101 min
Korowód	17 pt.	
Z miłości	17.30 pt.	98 min
Nadzieja	19 pt.	
Sztuczki	21 pt.	95 min
Z miłości	11 sob.	98 min
Benek	12 sob.	95 min
Pora umierać	14 sob.	100 min
Wszystko będzie dobrze	13 sob.	98 min

Bilety: konkurs główny 17 zł normalny, 14 zł ulgowy. Karnety: 150 zł (n.), 100 zł (u.)

MULTIKINO

Multikino sp. z o.o. al. Zwycięstwa 14 (10 sal kinowych)
tel. 058 340-30-99, www.multikino.pl

Tytuł	Godzina	Czas trwania
Barbie jako Księżniczka Wyspy (DVD)	10, 12 sob., niedz.	
Nocny maraton filmowy: Noc z Władcą Pierścieni: Drużyna Pierścienia (wersja rozszerzona)	19 pt.	
Dwie Wieże (wersja rozszerzona)		
Powrót króla		
Katyni	9, 9.30, 10, 11.30, 12, 12.30, 14, 14.30, 15, 16.30, 17, 17.30, 19, 19.30, 20, 21.30, 22, 22.30 pt.-niedz.	123 min
Państwo młodzi: Chuck i Larry	13.30, 16, 18.30, 21 pt.-niedz.	110 min
Niepokój	16.15, 18.30, 20.45 pt.-niedz., 23 pt.-sob.	105 min
28 tygodni później	13 pt.-niedz.	
Postańcy	17.15, 19.15 pt.-niedz. 21.15 sob.-niedz.	84 min
Simpsonowie	12 pt., niedz.	87 min
Transformers	10.15, 13.15 pt.-niedz.	144 min
U Pana Boga w ogródku	10.30, 15.30, 21.15 pt., 10.30, 15.30, 18, 20.30 sob.-niedz.	115 min
Ultimatum Bourne'a	15.15, 17.45, 20.15 pt.-niedz. 12.45, 22.45 pt.-sob.	110 min
Wiem, kto mnie zabił	13, 18.45 pt.-niedz.	105 min
Zakochana Jane	16.15, 21 pt., 16.15, 18.45, 21.15 sob.-niedz.	120 min
Życie od kuchni	14 pt.-niedz., 21 sob.-niedz.	103 min
7 krasnoludków:	9.15, 11.15 pt.-niedz.	95 min
Las to za mało		
Harry Potter i Zakon Feniksa (wersja dubbingowana)	9.45 pt.-sob.	138 min
I ty możesz zostać bohaterem	9.45, 12.15, 14.15, 16.30 pt.-niedz.	88 min
Na fali	9, 11, 15.15 pt.-niedz.	85 min
Shrek Trzeci	10 pt., niedz.	92 min

■ pon.-czw. - 15 zł
■ pt. do godz. 17 - 15 zł
■ pt. po godz. 17 - 18 zł
■ sob., niedz. i dni świąteczne - 18 zł
■ ulgowe (seniorzy i dzieci pon. 12 lat, studenci, uczniowie) - 13 zł

■ poranki dla dzieci (sob., niedz. i dni świąteczne) do godz. 12.30 - 13 zł
■ grupowe (min. 15 osób) - 12 zł
■ Multibabykino - 10 zł
Godziny otwarcia kas: 8.45

KINOPLEX

Alfa Centrum, Gdańsk
ul. Kołobrzeska 41 c, II p., tel. 058 767-99-99, www.kinoplex.pl

Tytuł	Godzina	Czas trwania
Katyni	9, 10, 11.15, 12.15, 13.30, 14.45, 16, 17.15, 18.30, 19.45, 21, 22.15 pt. sob. 10, 11.15, 12.15, 13.30, 14.45, 16, 17.15, 18.30, 19.45, 21 niedz.	132 min
Państwo młodzi: Chuck i Larry	11.30, 13.45, 16, 18.15, 20.30 pt.-niedz. 22.30 pt.-sob.	122 min
Zakochana Jane	14.15, 18.45	132 min
Niepokój	14, 16, 18, 20 pt.-niedz., 22 pt.-sob.	117 min
Straż dzienna	16 pt.-niedz.	148 min
Życie od kuchni	16.30 pt.-niedz., 22.15 pt.-sob.	115 min
Ultimatum Bourne'a	10.15, 12.30, 17, 19.15, 21.30 pt.-niedz.	123 min
Irina Palm	14.45, 21 pt.-niedz.	115 min
U Pana Boga w ogródku	13.30, 18.30, 21 pt.-niedz.	127 min
I ty możesz zostać bohaterem	10.30, 12.15 pt.-niedz.	100 min
Na fali	10.45, 12.30 pt.-niedz.	97 min
Harry Potter i Zakon Feniksa	12 sob.-niedz.	150 min
Shrek Trzeci	11.30 sob.-niedz.	102 min

■ poniedziałek, czwartek, piątek do godz. 17 - 15 zł ■ piątek po godz. 17, sobota, niedziela i święta - 18 zł ■ seniorzy i dzieci do 12 lat - cały tydzień - 14 zł ■ studenci i uczniowie od poniedziałku do czwartku oraz w piątek do godz. 17

14 zł ■ poranki - sobota, niedziela - filmy b.o. do godz. 13 - 14 zł ■ bilety grupowe - dla szkół - 11 zł, dla grup zorganizowanych - 13 zł ■ sobota, niedziela po godz. 22 - 14 zł ■ Karta Kinokonik - cały tydzień - 13 zł

Jazz. Dwa koncerty Janusza Mackiewicza i jego zespołów

Muzyk drugiego planu z własnym projektem

PIĄTEK

20.00
Gdynia
Jazz Cafe Scena
ul. Bema 26
bilety: 20-40 zł

SOBOTA

17.00
Gdańsk
Kuznia Wodna
ul. Bytowska 15
bilety: 15 zł

Przez blisko dwadzieścia lat trójmiejski kontrabasista, klawecista i wibrafonista, Janusz „Macek” Mackiewicz był raczej muzykiem drugiego planu. Nie oznacza to jednak, że można odmówić mu talentu, ale to, że przez ten okres wspierał swoją świetną grą najpopularniejsze zespoły i wybitnych solistów polskiej sceny jazzu m. in.: Leszka Możdżera, Jana „Ptaszyną” Wróblewskiego i Janusza Muniaka.

W 2003 roku zdecydował się jednak powołać do życia własny zespół – Janusz Mackiewicz Quintet, a trzy lata później wydał pierwszą autorską płytę „W Dzień Bożego Narodzenia”, która zawierała tradycyjne polskie koledy zaaranżowane w rytmach samby, swingu, gospel oraz bossa novy.

Obecnie, oprócz lidera zespołu tworzą utalentowani muzycy: puzonista Grzegorz Nagórski, perkusista Adam Czerwiński, saksofonista tenorowy Dariusz Herbasz i wibrafonista Dominik Bukowski. Muzykom w tym tygodniu przypadnie inauguracja dwóch cykli koncertów na krańcach Trójmiasta. Już dzisiaj rozpoczyna się impreza „Ja Zz Gdyni, które będą odbywać się w Jazz Scena Cafe i klubie Pokład, w sobotę – „Jazz w Kuzni”. W Gdańsku zespół wystąpi w nieco zmienionym składzie – jako Janusz Mackiewicz Quartet – bez Czerwińskiego i Nagórskiego, za to z Michałem Szczepilewskim na perkusji.

Podczas obu koncertów formacje Janusza Mackiewicza zaprezentują program, brzmieniem nawiązujący do jazzu akustycznego, wzbogacony nowoczesnymi elementami, który wkrótce ukaże się na płycie „Frogsville”. (ABI)

Mamy dla Was 2 dwuosobowe zaproszenie na piątkowy i 4 podwójne na sobotni koncert. Dzwońcie dzisiaj o godz. 12, pod nr tel. 058 301-27-61.



FOT. ADAM WARCZAK

Rock alternatywny. Kazik & Bulldog w klubie Ucho

Staszewski z menedżerem w psim septeście

NIEDZIELA

20.00
Gdynia
Klub Muzyczny Ucho
ul. św. Piotra 2
tel. 058 782-29-69
bilety: 28 i 32 zł

Kazik Staszewski – jedna z wyraźniejszych osobowości polskiej muzyki, wokalista, saksofonista i tekściarz z niezmiernym potencjałem ponownie zawita do Trójmiasta. Jednak tym razem wystąpi pod szyldem Kazik & Bulldog.

Formacja Bulldog powstała dwa lata temu z inicjatywy menedżera zespołu Kult i Kazika – Piotra Wieteski. Jako, że przed laty Wieteska grając z Kultem dzierżył w rękach gitarę basową, w swoim projekcie także objął tę muzyczną funkcję. Pisanie tekstów i śpiew powierzył Kazikowi Staszewskiemu, a całą resztę – muzykom: klawiszowcowi Jackowi Szymoniakowi, perkusiście Adamowi Swędze, trębaczowi Januszowi Zdunkowi i saksofoniście Tomaszowi Glazikowi.

W „przyrodzie” jednak Bulldoga spotkamy niezmiernie rzadko, bowiem formacja najczęściej występuje jak Bulldog & Kazik, wplatając w twórczość Wieteski i spółki, piosenki z solowych płyt Staszewskiego, także Kazika na Żywo



Kazik Staszewski i formacja Bulldog wystąpią w Gdyni.

FOT. WOJTEK JAKUBOWSKI/KFP

i płyt „Melodie Kurta Weilla i coś ponadto” oraz „Piosenki Toma Waitsa”.

We wrześniu ubiegłego roku ukazał się debiutancki album zespołu, zatytułowany „Płyta”, który zawiera czter-

naście punkrockowo-funkowych utworów (w tym także przeróbkę przeboju Kultu sprzed dwóch dekad – „Piosenkę młodych wioślarzy”), pełnych różnorodnej muzyki oraz niekonwencjonalnych

rozwiązań harmonicznym, rytmicznym i melodyjnym. Teksty – jak na Kazika przystało – komentują naszą rzeczywistość, m.in. rodzimą scenę polityczną i falę emigracji. (ABI)

Gdańsk. III Festiwal Kultur Świata „Okno na świat”

Jak przewietrzyć polski dom

JACEK STANISZEWSKI
grafik, muzyk

■ Wiadomo, że opinia Polski za granicą ostatnio bardzo się popsuła. Jesteśmy uważani za ludzi zamkniętych na wpływy i niechętnych obcym. Oczywiście musimy zrobić wszystko, by zwalczyć tę krzywdzącą dla ogółu Polaków łatkę. W takiej sytuacji imprezy w rodzaju „Okna na świat” są bardzo potrzebne, ponieważ pokazują, że w naszym kraju żyją i tworzą ludzie urodzeni w innych kulturach i wzbogacają naszą kulturę i nasze myślenie. W takim kontekście będziemy mieli do czynienia z wydarzeniem nie tylko artystycznym, ale mającym także wymiar społeczny. Festiwal otwiera się nie tylko na różne nacje, lecz także na różne dziedziny sztuki, będzie można wybierać według własnych zainteresowań i upodobań. Ważny dla mnie jest także fakt, że będą objawiać się wspólne projekty muzyków z różnych krajów. Na przykład na jednej scenie spotkają się muzycy z Grecji, Konga i Polski. Cały festiwal jest efektem współdziałania poza podziałami etnicznymi, a organizujący go Larry OK Ugwu stanowi żywy dowód na to, że obcokrajowcy wzbogacają naszą rodzimą kulturę.

FOT. PRZEMEK ŚWIDERSKI



PIĄTEK

19.00
Gdańsk
ul. Korzenna 33/35
tel. 058 301-10-51
wstęp wolny

Gdańsk od średniowiecza jest miejscem spotkania kultur. Takie dziedzictwo zobowiązuje – w dniach 21-29 września kultury świata spotkają się nad Motławą w ramach III edycji Festiwalu „Okno na świat”.

Pomysłodawcą festiwalu jest zamieszkały od lat w Gdańsku Nigeryjczyk Larry OK Ugwu, dyrektor Nadbałtyckiego Centrum Kultury. Wybór Larry'ego (bowiem wszyscy są z nim po imieniu) na szefa jednej z najważniejszych instytucji kultury w Trójmieście (która z definicji ma łączyć Gdańsk z bliższym i dalszym światem) zaowocowało otwarciem na dialog kulturowy i wymianę z najdalszymi nawet krajami. Do starszych inicjatyw jak Festiwal Muzyki Inspirowanej Folklorem „Dźwięki Północy”, dwa lata temu dołączyło „Okno na świat” pokazujące twórczość obcokrajowców związanych z Polską i wspólne przedsięwzięcia artystów



Założeniem festiwalu jest prezentacja najciekawszych produkcji artystycznych, których autorami lub współautorami są twórcy zagraniczni.

FOT. ADAM WARZAWA

krajowych i zagranicznych.

W tym roku w programie znaleźli się reprezentanci wszystkich dziedzin sztuki, a rozpoczniemy w piątek 24. września od plastyki. O godz. 19. w galerii Rewizja w NCK (Ratusz Staromiejski) odbędzie się wernisaż wystawy Unni Gjertsen z Norwegii. Środa i czwartek będą należały głównie do filmu. Kino Kameralne zaprasza na dwie odsłony przeglądu „Słodko, gorzko”. W pierwszy wieczór o godz.

19. zostanie zaprezentowany słoweński film „Księga rekordów Szutki” i słynny, nagrodzony Oscarem dokument „Przeznaczone do burdelu”, w drugi o godz. 17. „Życie jest muzyką”, filmowy portret współczesnego Istanbulu. W czwartek o godz. 18. ulicami Starego Miasta – Długa, Długim Targiem i Świętojańską przemarszeruje Parada Festiwalowa. Godzinę później w kościele św. Jana rozpocznie się „Wieczór chińsko-indone-

zyjski”. Zobaczymy pokazy orientalne w polskim wykonaniu: wystąpi Szkoła Sztuk Walki Kung Fu Choy Le Fut i tancerki indonezyjskie, Jadwiga Moździerz i Damai.

Kolejne dni, aż do niedzieli zdominuje muzyka i teatr. O imprezach z muzyką żydowską, afrykańską, reggae i spektaklach parateatralnych poinformujemy dokładniej w następnym wydaniu „Będzie się działo”.

Jazz. Zagra Eric Legnini
Świetny pianista ze stolicy EuropyBILETY
DLA WAS

NIEDZIELA

20.00
Gdynia
Jazz Cafe Scena
Teatr Miejski
ul. Bema 26
bilety: 50/60 zł (n), 40 zł (u)

Eric Legnini czerpie inspirację nie tylko z jazzu ale także rocka, muzyki poważnej, elektronicznej, hip-hopu.

FOT. MATERIAŁY PROMOCYJNE

O jazzie z Belgii przeciętny słuchacz nie wie nic lub prawie nic. Jest okazja częściowego nadrobienia zaległości na koncercie Eric Legnini Trio w klubie jazzowym przy Teatrze Miejskim.

Eric Legnini, urodzony w 1970 r. w Brukseli w rodzinie włoskich imigrantów, należy do silnej w europejskim jazzie generacji pianistów urodzonych na przełomie lat 60. i 70., jak np. Esbjörn Svensson, Tord Gustavsen, Leszek Możdżer, czerpiących inspirację nie tylko z jazzu ale także rocka, muzyki poważnej, elektronicznej, hip-hopu. Odebrał solidne wykształcenie muzyczne w rodzinnym mieście i w Nowym Jorku, ale do zawodowej kariery jazzowej wystartował w pierwszej połowie lat 90. w Paryżu, gdzie stworzył odebrany jako objawienie zespół z trębaczem Flavio Boltro i saksofonistą Stefano De Battista. Dynamiczny be-bop w ich wykonaniu zdobył

uznanie jazzfanów w krajach francuskojęzycznych, a w konsekwencji Eric podpisał kontrakt z wytwórnią Label Bleu, dla której nagrywa do dzisiaj.

W okresie paryskim artysta eksperymentował z różnymi gatunkami muzycznymi, łącząc jazz z funkiem, rapem czy tradycyjną piosenką francuską. Z ostatniego z wymienionych nurtów pochodzi nagrany ze słynnym Claudem Nougaro album „La Note Bleue” wydany w 2004 r. Jako lider własnego tria zadebiutował dwa lata temu płytą „Miss Soul”, a w Gdyni będzie promował

kolejną, zatytułowaną „Big Boogaloo”, na której wczuwa się w klimat nowojorskiego jazzu lat 60. O jego klasie jako instrumentalisty świadczą także fakt, że jest profesorem fortepianu jazzowego w Konserwatorium Królewskim w Brukseli. W Polsce zagra w składzie kontrabasistą Mathiasem Allamanem i perkusistą Franckiem Agulhonem.

Mamy dla Was 4 podwójne zaproszenia na ten koncert. Dzwońcie dzisiaj o godz. 12, pod nr tel. 058 301-27-61.

(TOR)

Blues. Chris Farlowe i Clem Clempson

BILETY
DLA WAS

Byli przy narodzinach rocka

NIEDZIELA

20.00
Gdynia
klub Pokład
ul. Jana Pawła II 11
tel. 058 660-34-31
bilety: 25-55 zł

Chris Farlowe zaczynał karierę muzyczną już pod koniec lat 50.

FOT. MATERIAŁY PROMOCYJNE

Klub Pokład często zaprasza krajowe i światowe legendy bluesa, jazzu i rocka. Tym razem okazja będzie nie zwykła: wystąpi dwóch pionierów muzyki rockowej w bluesowym repertuarze. Pannie i Panowie: oto Chril Farlowe i Clem Clempson z Hamburg Blues Band!

Urodzony w 1940 r. londyńczyk Chris Farlowe zaczynał karierę muzyczną już pod koniec lat 50. powołując do życia zespół Thunderbirds, który zaczął występować profesjonalnie od 1962 r. Komercyjny sukces przyszedł po czterech latach od nagrania własnej wersji przeboju The Rolling Stones „Out Of Time”, która wprowadziła zespół do czołówek wykonawców r'n b na Wyspach. Pod koniec dekady Farlowe zainteresował się rockiem, współtworząc dwie bardzo ważne w historii formacje Colosseum i Atomic Ro-

oster. Właśnie płyty z tymi zespołami przyniosły mu światową sławę. Nigdy nie zaprzestał śpiewania, a w ostatnich kilku latach przeżywa renesans kariery koncertując po świecie z Grupą Norman Beaker Band oraz z reaktywowanym Colosseum.

Dave „Clem” Clempson to z kolei jeden z najsłynniejszych na świecie gitarzystów sesyjnych, od czterdziestu lat nagrywający i występujący z wielkimi gwiazdami różnych gatunków muzyki popularnej. Clem ma na swoim koncie współpracę m.in. z Deep Purple, Jimmym Pagem

z Led Zeppelin, Cozym Powellem, Bobem Dylanem, Vanem Morrisonem, Jonem Hisemanem.

Obaj spotkali się jako założyciele Colosseum. Teraz będziemy mogli ich usłyszeć z jednym z najlepszych niemieckich składów bluesowych. Zapowiada się pasjonującą podróż do źródeł współczesnej muzyki, w którą powinno zgodnie zabrać się kilka pokoleń słuchaczy.

Mamy dla Was 2 podwójne zaproszenia na ten koncert. Dzwońcie dzisiaj o godz. 12, pod nr tel. 058 301-27-61.

(TOR)

Katyn według Wajdy

JAROSŁAW ZALESIŃSKI

DRAMAT

KATYŃ

Polska

Czas: 115 min.

Dozw. od lat 12

Reż. Andrzej Wajda

Wyst.: Artur Żmijewski,

Maja Ostaszewska,

Maja Komorowska

Fot. ITI Cinema



Film „Katyn” nie tylko pokazuje nam, jak wstrząsająco prymitywny był mord katyński. Zabić kilkanaście tysięcy ludzi pojedynczym strzałem w tył głowy to ludobójstwo, któremu swą makabrycznością dorównały chyba tylko morderstwa Czerwonych Khmerów w Kambodży. „Katyn” pokazuje również, czym było katyńskie kłamstwo, ponadpółwieczne zatajanie przez świat prawdy o rzeczywistych sprawcach tej zbrodni.

Andrzej Wajda czekał na możliwość nakręcenia tego filmu wiele lat. Najpierw temat zbrodni katyńskiej był wyklęty przez cenzurę. Po 1989 roku długo nie można było zebrać wystarczających pieniędzy. Wreszcie – reżyser nie mógł znaleźć dobrego materiału na scenariusz. W końcu odkrył go w powieści „Post mortem” Andrzeja Mularczyka, która opowiada nie o samej zbrodni, tylko o losach kobiet, katyńskich wdów, czekających do końca swego życia na powrót „zaginiętych” mężów. Te, które nie mogły mieć złudzeń, bo nazwiska mężów znajdowały się na ogłoszonej przez Niemców liście ofiar, również musiały

przez całe swe życie czekać na ogłoszenie prawdy o tym, kto dopuścił się tej zbrodni. O tym drugim, czyli o dziejach „katyńskiego kłamstwa”, opowiada większa część filmu Wajdy. „Katyn” jest nie tylko holdem, złożonym pomordowanym. Pokazuje też, jak trudnych wyborów ci, którzy aby znaleźć dla siebie miejsce w nowej rzeczywistości, musieli milcząco przyjmować propagandowe kłamstwo o Katyniu. Film Andrzeja Wajdy to role najlepszych polskich aktorów, m.in. Mai Ostaszewskiej i Artura Żmijewskiego, Magdaleny Cieleckiej i Andrzeja Chyry. Mai Komorowskiej i Władysława Kowalskiego.

go. To przejmujące sceny egzekucji i przejmująca, towarzysząca całemu filmowi muzyka Krzysztofa Pendereckiego. To także klimat klasycznego filmu polskiej szkoły filmowej, dziś anachroniczny, niemodny. Sam reżyser przyznawał, że w „Katyniu” wraca jakby do własnych źródeł. Także do roli reżysera filmowego, który swoim filmem prowokuje narodowe dyskusje. Już choćby z tego ostatniego powodu „Katyn” Andrzeja Wajdy jest kinową lekturą obowiązkową. Mamy dla Was 2 podwójne zaproszenie do Kinopleksu (pon.-czw.). Dzwoncie dzisiaj o godz. 12, pod nr tel. 058 301-27-61.

BILETY DLA WAS

PRZEGLĄDY, POKAZY FILMOWE

ŁADUNEK 200

W piątek, w Rosyjskim Centrum Kultury (Gdańsk, ul. Długa 35) odbędzie się projekcja dramatu „Ładunek 200” w reżyserii Aleksieja Bałabanowa. Akcja filmu rozgrywa się w 1984 z ZSRR na prowincji. Po dyskotekę znika córka sekretarza rejonowego partii. Nie ma żadnych świadków ani podejrzanych. Tego samego wieczora w pewnym gospodarstwie zostaje popełnione morderstwo, o które oskarża się gospodarza. Obiema sprawami zajmuje się psychopata, komendant milicji Żurów. Projekcja z polskimi napisami. Początek o godz. 18. Wstęp wolny.

NOWE MEDIA W ŁAŹNI

Podczas kolejnej odsłony „Parakina” w Centrum Sztuki Współczesnej Łaźnia (Gdańsk, ul. Jaskółcza 1) odbędzie się prezentacja zwycięskich i wyróżnionych prac wideo z programu XII edycji Międzynarodowego Biennale Sztuki Mediów WRO. Tegoroczne święto nowych mediów we Wrocławiu prezentowało w dużej mierze prace dotyczące współczesnej komunikacji i upadabniania się do siebie kultur dzięki odpowiednim narzędziom. Będzie można obejrzeć i posłuchać komentarza do około 10 prac reprezentatywnych dla tegorocznego biennale. Piątek, godz. 18. Wstęp wolny.

GDYNIA DZIECIOM

W ramach przeglądu filmowego dla najmłodszych „Gdynia dzieciom”, odbywającego się przy okazji 32. Festiwalu Polskich Filmów Fabularnych, w kinie Neptun będzie można zobaczyć niemiecki film „Ślepaki”. Piątek, godz. 9. Bilety: 1 zł.

PRZEGLĄD FILMÓW MUZYCZNYCH

W gdańskim kinie Żak (ul. Gruwaldzka 195/197) trwa Przegląd Filmów Muzycznych. Najbliższy tydzień upłynie pod znakiem dwóch filmów – wyświetlanej przedpremierowo „Anteny” Estebana Sapiro (pt.-niedz., godz. 17) – niezwykle, wyśmakuwanego wizualnie, surrealistycznego obrazu, inspirowanego niemieckim ekspresjonizmem oraz „Habany Blues” Benita Zambrano (pt.-niedz., godz. 18.40 oraz pon.-czw., godz. 18.30),

usiłującego przełamać stereotyp Hawany jako miasta salsy. Bilety: 8-18 zł. Mamy dla Was jedno podwójne zaproszenie na piątkową projekcję filmu „Ateń”. Dzwoncie dzisiaj o godz. 12, pod nr tel. 058 301-27-61.

MARATON Z TOLKIENEM

Piątkowy nocny maraton filmowy „Noc z Władcą Pierścieni” w Multikinie to nie lada gratka dla fanów Tolkienowskiej twórczości. Dwie pierwsze części trylogii wyreżyserowanej przez Petera Jacksona – „Drużyna pierścienia” i „Dwie wieże” – będzie można obejrzeć w wersji rozszerzonej, a „Powrót króla” w wersji kinowej. Początek o godz. 19. Bilety: 14 i 17 zł.

KINO POD CHMURKĄ

W tym tygodniu pożegnamy się z Orange Kinem Letnim, czyli projekcjami filmowymi odbywającymi się od drugiej połowy czerwca na Centralnym Korcie Tenisowym (Sopot, ul. Ceynowy 5). W ciągu sześciu ostatnich dni zobaczymy: „Czas Apokalipsy. Powrót” i „Jak być kochaną” (pt.), „Ostatnie dni Sophie Scholl” i „Seks misję” (sob.), „Amelię” i „Zakochanego anioła” (niedz.), „Buena Vista Social Club” i „Wesele” (pon.), „Matrixa” i „Miłość. Nie przeszkadzać” (wt.), „Żywy Briań” i „Pachnidło” (śr.). Wszystkie seanse rozpoczynają się o godz. 20. Bilety: 6 zł (2 filmy).

PORANKI Z BARBIE

Miłośniczki przygód lalki Barbie będą mogły obejrzeć kolejne przygody swojej ulubionej bohaterki. W sobotę oraz niedzielę, o godz. 10 i 12, z płyty DVD wyświetlony zostanie film „Barbie jako Księżniczka Wyspy”. Bilet + plakat: 5 zł.

KINO OFFOWE

W sobotę, o godz. 15.40 w kinie Kameralne odbędzie się pokaz filmu nie-

zależnego, zatytułowanego „Kino. Narodziny, życie i śmierć”. Wstęp wolny.

FESTIWALOWE REPLIKI

Od piątku do niedzieli, o godz. 18.30 w kinie Polonia oraz o godz. 20.20 w kinie Kameralne będzie można zobaczyć repliki 32. Festiwalu Polskich Filmów Fabularnych. W Polonii zobaczymy: „Środa, czwartek rano” (pt.), „Sztuczki” (wt.), „Futro” (śr.), w Kameralnym – „U Pana Boga w ogródku” (pt.), „Futro” (sob.) oraz „Środa, czwartek rano” (niedz.). Bilety: 11 i 13 zł.

DRESZCZE

Dyskusyjny Klub Filmowy Kurort zaprezentuje we wtorek kolejną projekcję z cyklu zatytułowanego „Witaj, szkoło!”. W kinie Polonia zobaczymy obraz „Dreszcze” Wojciecha Marczewskiego. Wśród filmów powracających do okresu stalinowskiego zajmuje on miejsce szczególne, bohaterem jest tu bowiem poddawane indoktrynacji dziecko. Akcja toczy się w latach 1955-56, w późnej fazie odwilży, kiedy to panował jeszcze stalinowski

PO PROSTU RAZEM



model komunizmu, ale rysowały się już perspektywy zmian. Trzynastoletni Tomek, syn więźnia UB, zostaje wysłany na pseudoharcerski obóz, gdzie uczą go wiary w komunistyczne zakłęcia, lekczenia tradycji, kłamstw, oszustw i donoszenia na „wrogów”. Reżyser starał się zbudować postać pełną, skomplikowaną, czystą wewnątrznie nawet wówczas, gdy ulega perfidnej manipulacji. W postaci Tomka zawarł własne wspomnienia z dzieciństwa. Premiera filmu odbyła się 12 grudnia 1981, dzień później wprowadzono stan wojenny. Początek o godz. 20.30. Bilety: 15-25 zł (2-4 seansów).

OKNO NA ŚWIAT

Festiwal Kultur Świata „Okno na świat” to cykliczna impreza, promująca twórców z różnorodnych kręgów kulturowych, artystów, którzy tworzą w krajach odległych od swoich ojczyzn albo takich, dla których inspiracją są inne, egzotyczne kultury. Oprócz koncertów, spektakli i wystaw, w kinie Kameralne będzie można obejrzeć także filmy z różnych zakątków świata. Wśród zobaczymy: „Księżę rekordów Sztutki” (godz. 19) i „Przeznaczone do burdelu” (godz. 21), a w czwartek – „Życie jest muzyką” (godz. 17). Bilety: 5 i 7 zł (jeden film) oraz 12 i 18 zł (trzy filmy).

PO PROSTU RAZEM

W czwartek, o godz. 19.30 w Kinopleksie odbędzie się pokaz przedpremierowy melodramatu „Po prostu razem” Claude’a Berri, będącego adaptacją bestsellerowej książki Anny Gavalde o tym samym tytule. Bohaterowie filmu – Camille, Philibert, Franck i Paulette – nieprzystosowani i poturbowani przez życie, żyją razem w wielkim mieszkaniu. Z pozoru niewiele ich łączy, ale potrzeba bliskości, przyjaźni i miłości pozwala przełamać bariery i otworzyć się na innych, co sprawia, że znów nabierają ochoty do życia. Mamy dla Was jedno podwójne zaproszenie. Dzwoncie dzisiaj o godz. 12, pod nr tel. 058 301-27-61.